

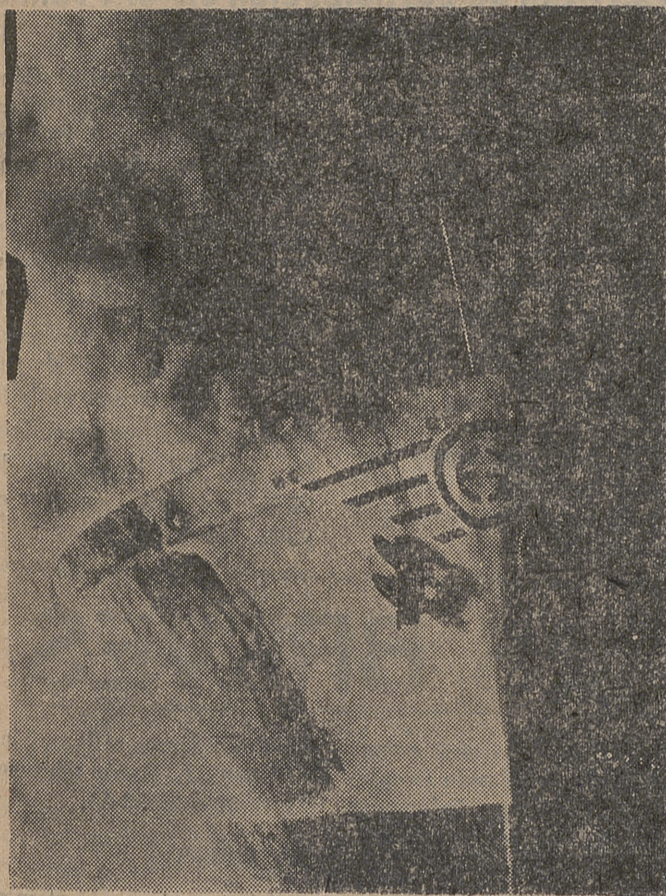
EL DIARIO DE AVILA

Martes, 10 de septiembre de 1974.

8 pesetas

Director: JUAN GRANDE MARTIN. ● Redacción, Administración y Talleres: Plaza de Santa Teresa, 12. Teléfonos: 21 26 40 - 41 - 42. Año LXXVI ● Número 24.033 ● Depósito Legal: AV-5-1958

Incendio en el muelle de Barcelona



BARCELONA.—El buque griego "Popi", se incendió en el muelle adodado del puerto de Barcelona, debido a las explosiones continuas que se producían en el buque. El fuego se propagó por los tinglados del puerto, y en una de las explosiones del "Popi", éste se partió y se fue a pique.—(Telefoto AP EUROPA PRESS).

Gerald Ford se entrevistó con el secretario general de las Naciones Unidas

WASHINGTON, 10. (Efe).— El presidente Ford se reunió hoy con el secretario general de las Naciones Unidas, Kurt Waldheim, en una conversación de «cortesía» que se prolongó durante 45 minutos.

El secretario de estado Henry Kissinger asistió a la reunión, en la que presuntamente se discutió las intenciones de Gerald Ford de pronunciar un discurso ante la organización mundial el próximo 18 de septiembre, en la

apertura de la Asamblea General de la «ONU».

Jeimer monas boutique

Duques de Alba, 2 Alemania, 6

Rebajas de verano
Bañadores - Vestidos

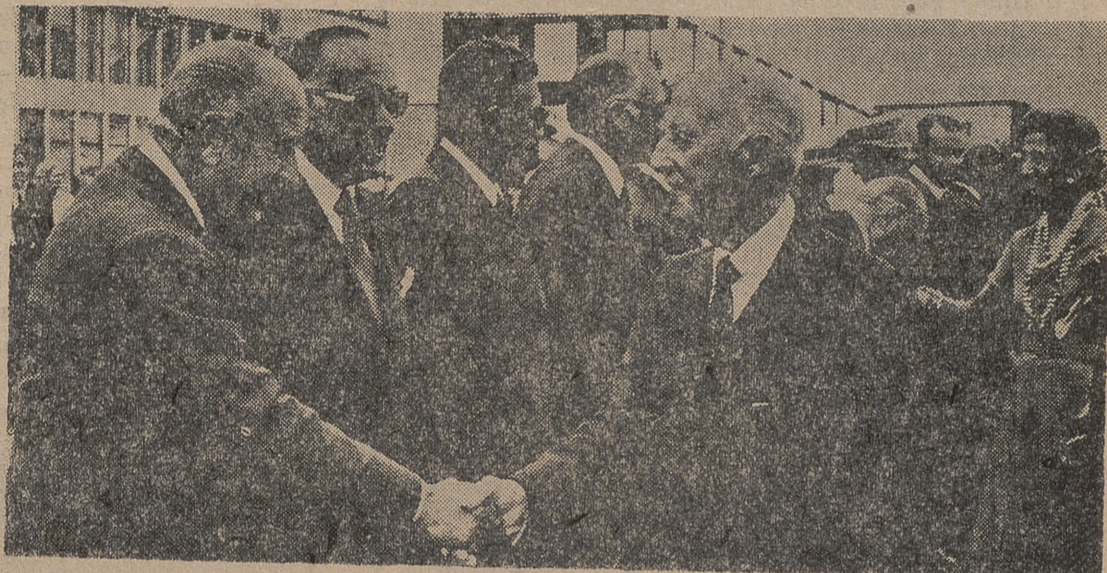
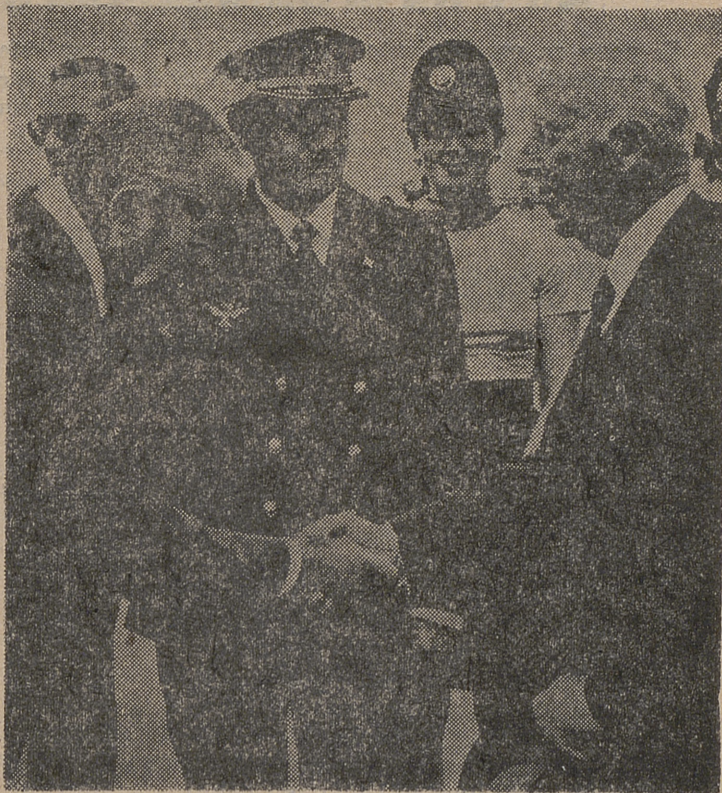
Números premiados: VALES REGALO «JEIMER» Para los entregados en Julio:

N.º 4.987	— Vales de 50,—	6.000 Pesetas
N.º 2.944	» » 25,—	3.000 »
N.º 14.413	» » 5,—	500 »

Franco dio por finalizadas sus vacaciones estivales

Procedente de Santiago de Compostela llegó ayer a Madrid el Jefe del Estado, Generalísimo Franco, dando así por finalizadas sus vacaciones estivales transcurridas en el Pazo de Meirás. En el aeropuerto de Barajas fue recibido por el presidente del Gobierno, don Carlos Arias Navarro; presidente de las Cortes, don Alejandro Rodríguez de Valcárcel y todos los miembros del Gobierno, excepción hecha del titular de la cartera de Comercio, que se encuentra en Argelia en viaje oficial. El numeroso público que se encontraba en el aeropuerto tributó al Caudillo cordiales muestras de simpatía y cariño.

—(Fotos: Europa-Press).



El ministro español de Comercio en ARGELIA

ARGEL, 10. (Efe).—El ministro español de Comercio, don Nemesio Fernández Cuesta, visitó ayer la Feria Internacional de Argel acompañado por su colega argelino, Layachi Yaker.

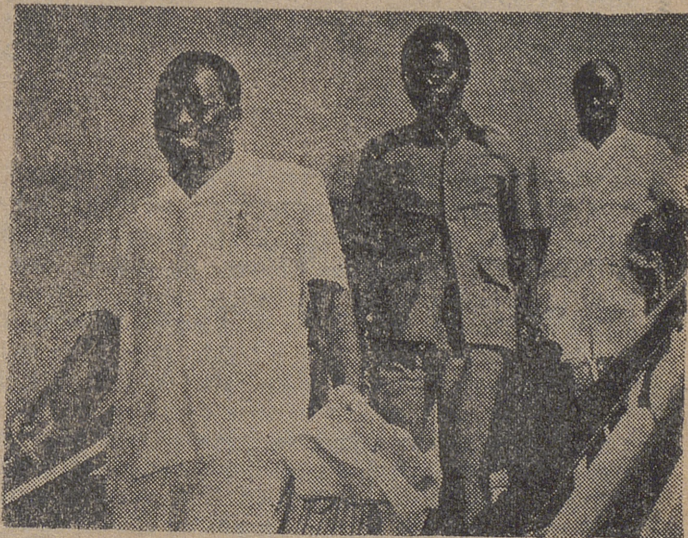
Con este motivo el señor Fernández Cuesta declaró a los periodistas que le había impresionado enormemente los resultados logrados por el desarrollo económico del país puestos de

manifiesto en esta exhibición industrial.

Se refirió también el ministro español a los viejos

vínculos de amistad y buena vecindad que unen a Argelia con España así como a las relaciones económicas entre los dos países.

MINISTROS DE GUINEA EN MADRID



Los ministros de Educación Nacional para la Cultura de Guinea, Makadi Keite y de Comercio, Adolaye Torus, realizaron escala en el aeropuerto madrileño de Barajas, en tránsito hacia Roma, desde donde continuarán viaje con destino a Rumanía.—(Foto: Europa-Press).

Anuncio de cobranza

Nota de la Delegación de Hacienda

Se pone en conocimiento de los contribuyentes y demás interesados que a partir del 16 de los corrientes y hasta el 15 de noviembre, ambos inclusive, tendrá lugar la cobranza, en período voluntario, de las Contribuciones Territorial, Rústica y Urbana, Rentas del Capital, Impuesto Industrial, Licencia Fiscal, Impuesto sobre rendimiento del Trabajo Personal, Licencia Fiscal de Profesionales y cuotas empresariales del Régimen Especial Agrario de la Seguridad Social, correspondiente al SEGUNDO SEMESTRE DE 1974, con arreglo al itinerario que publica el «Boletín Oficial de la Provincia», y que está expuesto en esta Delegación.

Especially se advierte a los contribuyentes de las capitalidades de Zona (Avila, Arenas de San Pedro, Arévalo, Cebreros y Piedrahita) que el vigente Reglamento General de Recaudación exige a los Recaudadores del intento de cobro a domicilio, si bien los contribuyentes que lo deseen podrán hacer uso de las modalidades de domiciliación de pago y de gestión de abono de recibos a través de las Entidades bancarias y Cajas de Ahorros, con arreglo a las normas del artículo 83 del citado Reglamento.—*El Tesorero de Hacienda.*

Programas de



PRIMERA CADENA

● NOCHE:

21,30: TELEDIARIO. 22,00: LOS REPORTEROS. 22,40: A SU AIRE. Desde un teatro barcelonés, Lluís Llach, nos ofrece un recital de sus más importantes canciones. 23,10: LOS MANIATICOS. «Tranquilas vacaciones». Autor: Carlos Muñoz. Realización: Fernando García de la Vega. Intérpretes: Sazatornil, Pedro Escartín, Florinda Chico, Trini Alonso, Dick Dikson, María Luisa Arias, Joaquín Pamplona, Mario Alex, Aurora Redondo, Alfonso del Real, Manolo Caro. — Don Jonás, con toda la familia, se dispone a pasar un verano muy tranquilo. Pero llega su yerno, que tendrá que quedarse en casa. Y surgen las complicaciones. Y las malas interpretaciones por parte de la criada —por razón de los celos de su novio— que pide sus vacaciones para el día siguiente. Y la colaboración de los bomberos... 23,45: TERCERA EDICION. 23,55: UN MOMENTO, POR FAVOR. 24,00: DESPEDIDA Y CIERRE.

SEGUNDA CADENA

19,45: CARTA DE AJUSTE. Folklore: Canciones y danzas de Aragón. 20,15: PRESENTACION Y AVANCES. 20,16: GOOBER Y LOS CAZADORES DE FANTASMAS. 20,30: EL TESORO DEL PIRATA. 21,00: POLIDEPORTIVO. 22,00: TELEDIARIO 2. 22,30: CINECLUB. CICLO TERROR. «El hombre con rayos X en los ojos» (1963). Guión: Robert Dillon. Dirección: Roger Corman. Intérpretes: Ray Milland, Diana van de Vlis, Harol Stone y Don Ricles.—Un doctor lleva a cabo una serie de investigaciones con el propósito de dar mayor alcance e intensidad a la visión humana. Para demostrar sus hallazgos a la Fundación que patrocina sus trabajos, se somete él mismo a la prueba, descubriendo que es capaz de ver a través de los objetos. Sin embargo, la Fundación le retira su apoyo, volviendo a su puesto de internista en el hospital. Aquí descubre, accidentalmente que sus ojos tienen el poder de los rayos X, lo que le permite diagnosticar sin ayuda de aparatos. Este poder llega a dominarle de tal forma, que le empuja al delito. 24,00: ULTIMA IMAGEN.

AVANCE PARA MAÑANA

PRIMERA CADENA

● SOBREMESA:

14,00: CARTA DE AJUSTE. «Concierto para piano y orquesta», Javier Alfonso. 14,15: APERTURA Y PRESENTACION. 14,17: AVANCE INFORMATIVO. 14,24: PANORAMA. 15,00: TELEDIARIO. 15,35: TELE-REVISTA. —Mundo pop. 16,15: DESPEDIDA Y CIERRE.

● TARDE:

19,30: CARTA DE AJUSTE. «Sonata para clavecín», José Larrañaga. 19,45: APERTURA Y PRESENTACION. 19,46: AVANCE INFORMATIVO. 19,50: DIBUJOS ANIMADOS. Las Cometas de Bailey: «En el desierto de Gobi». 20,30: NOVELA. (Capítulo III). «El billete de lotería», Julio Verne. — Llegó la Navidad, fecha fijada para la boda de Ol y Hulda. Pero Ol no se ha presentado en el pueblo. Todos temen por su vida. El profesor Hog, agradecido a las atenciones que ha recibido de la familia, y para calmar su inquietud, escribe al ministro de Marina, ya que es el único que puede aclarar algo del paradero del barco de Ol. Y el ministro le contesta enviándole una botella recogida en el mar, en cuyo interior hay un billete de lotería sobre el cual Ol escribió un mensaje a Hulda. La noticia salta a los periódicos. 21,00: SUCEDE.

VENTAS

—Vendemos finca 332 hectáreas, atravesada por río, carretera Madrid, a 30 kilómetros Salamanca, llana, mecanizable, labor 200 hectáreas, huerta, prados, regadío, agua corriente, luz, chalet, buenas casas empleados, amplias dependencias, cocheras, fragua, acotada, caza perdiz, liebre, sin renteros, 27.000.000.— Operaciones Inmobiliarias Agencia Plaza.—Calle Monroy, seis.—Salamanca.

—Vendo motor C-60, Barreiros y cambio de Land Rover inglés auténtico. Razón: Villacastín. Teléfono 40.

—Se vende casa muy céntrica con salida dos calles; propio para pasajes. Para tratar: con Constructora Jigranji, S. L. en Capitán Peñas, núm. 15, de 20 a 22 horas. Teléfono 22 17 75.

TRABAJO

—Se necesita empleada de hogar. Llamar al teléfono 22 09 29.

—ERTASA, precisa sófer, carnet primera, teléfono 22 03 97. Kilómetro 110,5 carretera Villacastín.

Nuevo Curso de Graduado Escolar (Título Oficial)

Unico Curso adaptado a los Programas Oficiales

El Centro de Estudios CEAC, de Barcelona, nos comunica que ha quedado abierta la matrícula para estudiar, a distancia, el nuevo Curso de GRADUADO ESCOLAR, único Curso adaptado a los Programas Oficiales.

Es el título Oficial que equivale al Bachillerato Elemental y que se podrá obtener en un sólo examen.

A los mayores de 14 años (único requisito imprescindible), CEAC le brinda su reconocida experiencia pedagógica para que puedan conseguir dicho título en el menor tiempo posible y con el mínimo esfuerzo económico.

Los exámenes oficiales se realizan en los meses de Mayo y Octubre, todos los años.

Pueden informarse más ampliamente escribiendo a CEAC, calle Aragón, 472 (Dpto. F - 2), Barcelona (13). Recibirán un folleto gratis y sin ningún compromiso por su parte.

Los exámenes oficiales se realizan en los meses de Mayo y Octubre, todos los años.

Gran éxito de participación en el Premio Guatemala de Poesía

Tal como se fijaba en las Bases, el I Premio Guatemala de Poesía, ha quedado cerrado para admisión de originales el pasado día 31 de Agosto.

La enorme cantidad de trabajos recibidos de auténtica calidad, refleja el alto nivel de la poesía española y el gran número de excelentes poetas que hay en España.

Ello ha demostrado asimismo la enorme simpatía que en España se siente por Guatemala.

Por todo lo cual el Cónsul General de Guatemala en Barcelona, don Francisco Delgado Soriano, se complace en expresar su sincero agradecimiento a cuantos poetas hayan concursado o no —han mostrado su interés por el Certamen.

El próximo día 15 de Octubre en el transcurso de la Cena de Gala que presidirán SS. AA. RR. los duques de Cádiz, se dará a conocer el Fallo del Concurso.

ANUNCIOS BREVES

—DINERO. Como nunca para Vd. trabajando simplemente en casa. Infórmese enviando 10 pesetas sellos Apartado 104. Altea. (Alicante).

—Se necesita chica para faja. Restaurante COPACABANA. Teléfono 21 11 10.

—¡Señora! Gane dinero en casa. Horas libres. Haciendo punto a mano. Llamar teléfono 22 19 85.

—Se necesita chica de servicio, externa. Calle Santa Clara, 4, 1.º C.

—Empleada de hogar, responsable, para Bilbao. Sueldo a convenir. Dirigirse por escrito: Plaza Santa Teresa, 6. Srta. Isabel. Avila.

COCHES VENTAS

—Vendo 600 E. Razón: Cuartel de la Montaña, 19 1.º interior. Tardes.

OBSEQUIE Vd.

a sus amigos y forasteros que visiten Avila, con el libro «Emoción de la Ciudad y Reportaje de los Obispos de Avila». De venta en librerías.

—Vendo Simca rallye y Simca 1.000 GL. Razón teléfonos 21 32 32 y 21 33 64.

DEMANDAS

—Solicito piso - apartamento vacío, 1 dormitorio, salón, baño, cocina, calefacción. Enviar teléfono. Apartado 73. Segovia.

—OFRECEMOS a toda oportunidad única de ganar 1.000 pesetas diarias en casa. Escribir, incluyendo seis pesetas en sellos de Correos a CONTINENTAL PLANING. C/ Calvet, 5. Sección 51. Barcelona (6).

VARIOS

—Saque su carnet en autoescuela SAN CRISTOBAL garantía de un buen aprendizaje, modernas instalaciones. Duque de Alba, 12. Teléfono 21 24 20.

—VIAJES VELASCO. AGENCIA DE VIAJES G. B. T. núm. 126. Vacaciones - Viajes de negocios - Viajes de novios - Excursiones - Alquileres de apartamentos - Reservas de toda clase - Billetes aéreos, Marítimos y Terrestres. Generalísimo Franco, 15. (Antes del Mercado Grande). Teléfono 21 13 21. Avila.

ARGENTINA:

- Subversión y extremismo
- Crímenes y discrepancias
- Gauchos y trajes típicos

Doscientos gauchos a caballo han llegado al centro de la ciudad para apoyar a las amas de casa. Estas encuentran grandes dificultades para abastecerse de carnes en los mercados cuando en el país hay carne «para dar y vender». Buenos Aires se vio sorprendida cuando a mediodía vio llegar hasta la plaza del Congreso a doscientos gauchos-reseros vistiendo sus típicos trajes y montando caballos enjaezados a la manera criolla para solidarizarse con los diputados que bregan por la desaparición de los monopolios y los intermediarios que originan la carestía del producto, su escasez y la venta a precios muy altos de carnes de calidad inferior muchas veces. El espectáculo ha sido una nota de color que contrasta con la violencia reinante, con la subversión y sus secuelas.

El periódico «La Causa Peronista», órgano de las Juventudes Justicialistas regionales, revela, en su edición de anoche, detalles espeluznantes del asesinato del general *Aramburo*, quien fuera secuestrado y muerto en un llamado «Operativo Pindapoy». Refiere que los secuestradores entraron en el departamento del ex presidente dispuestos a matarlo allí mismo. Luego, al trasladarlo hasta la localidad de Timote, uno de los guerrilleros amenazaba permanentemente a *Aramburo* con un cuchillo de combate, dispuesto a eliminarlo «ante cualquier eventualidad».

SENTENCIA Y MUERTE

Después de un minucioso relato, que incluye los preparativos del secuestro el

traslado y el juicio, *Firmerich* reconstruye la «sentencia» así:

En la madrugada, *Fernando* (*Abal Medina*) le comunicó la sentencia: «General, el tribunal le ha sentenciado a la pena de muerte; va a ser ejecutado en media hora». *Aramburo* pidió un confesor, lo que le fue negado. Mientras era trasladado al sótano para su ejecución, también pidió afeitarse y que le ataran los cordones de los zapatos, ya que iba maniatado. Preguntó qué iba a pasar con su familia. Se le dijo que no había nada contra ella y se le entregarían sus pertenencias. *Bajamos*. Le pusimos un pañuelo en la boca y le colocamos contra la pared. El sótano era muy chico y la ejecución debía ser a pistola. *Fernando* tomó sobre sí la tarea de ejecutarlo. Para él, el jefe debía asumir siempre la mayor responsabilidad. A mí me mandó arriba a golpear sobre una mesa con una llave para disimular el ruido de los disparos. *Fernando* dijo: «General, vamos a proceder». *Aramburo* pronunció su última palabra: «Proceda». *Fernando* disparó la pistola de nueve milímetros al pecho. Después hubo dos tiros de gracia con la misma arma y uno con una de 45. *Fernando* lo tapó con una manta. Nadie se animó a destaparlo mientras cavábamos el pozo en que íbamos a enterrarlo.

Así reivindicamos para sí los montoneros la muerte de *Aramburo*, en tanto prosi-

Peatón: tanto si espera a poder cruzar como si espera su transporte, no espere en la calzada. Espere en la acera.

guen las operaciones de limpieza de los focos guerrilleros del Norte, con voladura de «cárceles del pueblo» y el hallazgo de campos de entrenamiento.

Un comunicado del comando general del Ejército sale al paso de las declaraciones publicadas por algunos periódicos y atribuidas a defensores de algunos detenidos diciendo que no hubo fusilamientos de guerra. Dice el comunicado así: «Los elementos subversivos que fueron abatidos en enfrentamientos con efectivos militares perecieron en su totalidad en acciones de combate. En ningún momento existió personal detenido a disposición de autoridad militar».

El ministro del Interior, señor *Rocamora*, reafirma su fe en los instrumentos de Gobierno y en la fuerza de la ley cuando (rechazando implícitamente disposiciones de excepción) afirmaba hace pocas horas, saliendo del despacho presidencial, que el Gobierno no proyecta declarar a los montoneros fuera de la ley.

Ricardo Balbín, líder de la Unión Cívica Radical (U. C. R.)—segunda fuerza política en la oposición—declaró que era necesario sembrar optimismo y él se dedicaba a ello: «Todos tenemos que realizar un gran esfuerzo y sacar al país adelante».

Con respecto a la guerrilla antes, durante y después del proceso electoral en 1973, dijo que «había subversión y extremismo por un lado, y por otro, crímenes absurdos y discrepancias profundas dentro del movimiento político que apoyaba al Justicialismo».

En cuanto a la posibilidad de declarar el estado de sitio, sostuvo *Balbín* que es preciso analizar si ello se justificaba agregando que en la represión no había que excederse; en este país se sabe el que muere, pero no los que matan, y el que aprieta el gatillo no es el responsable, sino el que manda ejecutar, de quien nunca se sabe nada.

DOS HERMANAS

Es una historia de hermanas que cuenta con gracia *Turnes* en Tele/exprés. La pequeña es la pantalla pequeña, como su nombre indica. La mayor es la pantalla grande o cine. Resulta que la pequeña, llamada también televisión, le quita clientela a la mayor. Pero la menor en el fondo es buena chica y ha decidido ayudar a su hermana. De ahí ese slogan televisivo de «Vaya usted al cine».

No es la primera vez que TVE lanza mensajes, casi de S. O. S., para ayudar a determinados sectores. Recuerden lo de los plátanos, lo de los libros, etc., etc. La campaña de captación de espectadores de cine se ha iniciado poco después de la subida de los precios de las localidades de cine.

Uno ha estado casi un mes sin ver la tele, y el spot comentado ha sido una sorpresa. Lo que ocurre es que si uno mira con un ojo al spot ese y con el otro la cartelera cinematográfica, siente deseos de contestarle a la tele:

—¡No me da la gana de ir!

Con ello no quiere decirse que el panorama televisivo sea alentador, pero aburrirse por aburrirse, se queda uno en casa. Cabe la posibilidad de que en el próximo mes se anime la programación de TVE y también cabe esperar (la vida es esperanza) que soplen nuevos aires

en cuanto a la autorización de películas.

Pero mientras caminamos con las muletas de la esperanza que nos ayudan a arrastrar nuestro escepticismo, ese anuncio resulta encantador. Y ya que TVE gusta de prestar su ayuda a quienes están económicamente deprimidos, he aquí unos cuantos slogan que podría poner en antena:

—Vaya a los hoteles. ¡Se está tan bien...!

—Compre cosas de lana. Del calcetín a la boina.

—Aporte divisas, aunque sólo sea una, al Banco de España. No hay divisa pequeña.

—Compre ladrillos. Ladrillo a ladrillo se hace una casa.

—Sí, pero la pera es mejor. Coma peras.

—Lleve siempre unos zapatos de repuesto.

En ningún modo esta lista de sugerencias puede considerarse definitiva, ya que es muy probable que puedan añadirse otros necesitados de ayuda. Pero por todos es conocido el gran poder de persuasión de la televisión, de modo que buena parte de los «comerciales» podrían ser sustituidos por esos otros mensajes, que pueden favorecer a mayor número de personas:

Estamos impacientes por saber si la gente irá más al cine. Sea cual fuere el resultado de esa campaña, es bonito ver como la hermana pequeña quiere ayudar a la mayor. El remate final afortunado y sería que cada una de las hermanas fuera feliz, casándose, respectivamente, con un apuesto caballero y comiéndose sus respectivas perdices. Y que con tan fausto motivo al pueblo se lo dieran buenos programas televisivos y buenas películas. Y colorín colorado.

Se precisa SANGRE

TODOS LOS GRUPOS
Donación de 11 a 12.
Centro de Hematología, doctores Thous y Cermeño.
Capitán Peñas, 4. — Avila.

Se vende en Barco de Avila

- Solar de 400 metros cuadrados con fachada a dos calles.
- Edificio en la Plaza de España con dos plantas y locales comerciales (Café Central).

Escribir o llamar a:

Sr. Andrés

C/ Rafael Salazar Alonso, 17. Teléfono 273 20 95.
MADRID-30.

¿Desea aprender a conducir?

Acuda a: **Auto-Escuela Velasco**

Modernos coches y camiones con doble mando.
Generalísimo, 13-15 — AVILA — Teléfono 21 13 21

Nota del tiempo

DATOS FACILITADOS POR EL OBSERVATORIO METEOROLOGICO DE AVILA

Máxima de ayer: 20,4 grados, a las 14,30 horas.
 Mínima de hoy: 7,0 grados a las 4,40 horas.
 Presión máxima: 672,2 mm. Presión mínima: 670,0 mm. Humedad relativa media: 61 por 100. Viento dominante dirección: NOROESTE. Velocidad máxima: 24 kilómetros hora. Evaporación: 2,9 mm. Estado del cielo: CASI DESPEJADO.

EL TIEMPO QUE HARA

MADRID, 10. (Cifra).—El Servicio Meteorológico Nacional informa sobre la predicción local para el área de Madrid: Buen tiempo con alguna nubosidad de evolución diurna. La temperatura máxima probable para hoy en la capital, alrededor de los 29 grados. Extremas de España: Máxima, de 35 grados, en Murcia.

En Madrid: Maxima de ayer, fue de 28 grados, a las 15,00 horas.

INSTITUTO NACIONAL PARA LA CONSERVACION DE LA NATURALEZA

AVILA

DATOS METEOROLOGICOS

Observatorio de: ARENAS DE SAN PEDRO.

Hora: 13. Lluvia: 0 mm. Humedad relativa del aire: 60 por 100. Velocidad del viento: 3 kilómetros hora. Dirección del viento: SURESTE. Temperaturas: Máxima, 27 grados. Mínima, 16 grados.

Observatorio de SOTILLO DE LA ADRADA.

Hora: 13. Lluvia: 0 mm. Humedad relativa del aire: 68 por 100. Velocidad del viento: 4,5 kilómetros hora. Dirección del viento: SURESTE. Temperaturas: Máxima, 25 grados. Mínima, 10 grados.

Observatorio de AREVALO.

Hora: 13. Lluvia: 0 mm. Humedad relativa del aire: 73 por 100. Temperaturas: Máxima, 25 grados. Mínima, 5 grados.

Para las próximas veinticuatro horas el INDICE DE PELIGRO DE INCENDIOS FORESTALES, previsible es: PARA LAS DOS ZONAS NORTE SUR — EXTREMO.

Los incendios pueden producirse por pequeñas chispas que arden con intensidad, propagando el fuego con gran violencia, su extinción es extremadamente difícil.

Suscríbase a "El Diario de Avila"

Ciudad y

Convocatoria de ayudas para la educación de subnormales

El Servicio de Recuperación y Rehabilitación de Minusválidos Físicos y Psíquicos de la Seguridad Social, publica una convocatoria de ayudas económicas, para alumnos de centros especiales de

educación preescolar y escolar de subnormales, para el curso 1974-75.

Beneficiarios: Oligofrénicos entre 3 y 18 años, declarados minusválidos psíquicos por el correspondiente Consejo Provincial del I. N. P., beneficiarios de la aportación económica mensual de asistencia a subnormales de la Seguridad Social, que obtengan plaza en un centro de educación especial.

Plazo de solicitud: Del 1.º de septiembre al 5 de octubre de 1974.

El Servicio de Minusválidos de la Seguridad Social facilita el texto de la convocatoria y los modelos oficiales de impresos de solicitud.

Vida de Sociedad

SUFRAGIOS

Las misas Gregorianas que se celebren a partir de mañana, día 11, a las 8,30 de la mañana en la Capilla del Sagrado Corazón de la S. A. I. Catedral serán aplicadas por alma de la Hermana Pilar Canales (q.e.p.d.), Religiosa Adoratrix.

La Junta Provincial de la Hermandad de Alféreces Provisionales celebrará una misa en sufragio por el alma del que fue miembro de la Hermandad y consiliario de la misma, don Severiano Sánchez González - Robles.

Dicho acto, tendrá lugar el próximo jueves día 12 a las 7,30 de la tarde en la Capilla del Sagrado Corazón de Jesús de la Santa Iglesia Catedral de esta capital

Hermandad Provincial de Sargentos Provisionales

El próximo día 13 del actual, a las 12,30 horas, se celebrará en la Iglesia Parroquial de San Pedro Apóstol de esta Capital, una Misa rezada por los difuntos de esta Hermandad, a la que quedan invitados todos los familiares de los mismos.

La Junta Provincial

Subvención de paro

NOTA DEL GOBIERNO CIVIL DE LA PROVINCIA

Se ha recibido, en este Gobierno Civil, telegrama del Excmo. Sr. Ministro de Trabajo, anunciando la concesión, a esta provincia, de una Subvención de TRES MILLONES DE PESETAS, para combatir el desempleo involuntario. El Gobernador Civil, Vicente Bosque Hita.

D. José María Hernández de la Torre, Gerente de la Universidad de Santander

Por orden del Excmo. señor Ministro de Educación y Ciencia ha sido nombrado Gerente de la Universidad de Santander, nuestro querido amigo y colaborador, don José María Hernández de la Torre, que desempeñaba actualmente la Secretaría de la Delegación Provincial de Información y Turismo de Huesca, tan conocido y estimado en nuestra Ciudad. Le felicitamos cordialmente y le deseamos muchos éxitos en su nuevo cargo.



1.250.000 ptas.

(En cinco premios de 250.000 ptas. cada uno)

5 televisores en color y 250 regalos

Son los premios del Sorteo Conmemorativo del 50 DIA UNIVERSAL DEL AHORRO, de la

Caja General de Ahorro

y Monte de Piedad de Avila

La Entidad financiera más cerca de usted



Tierra de Avila

Burgohondo

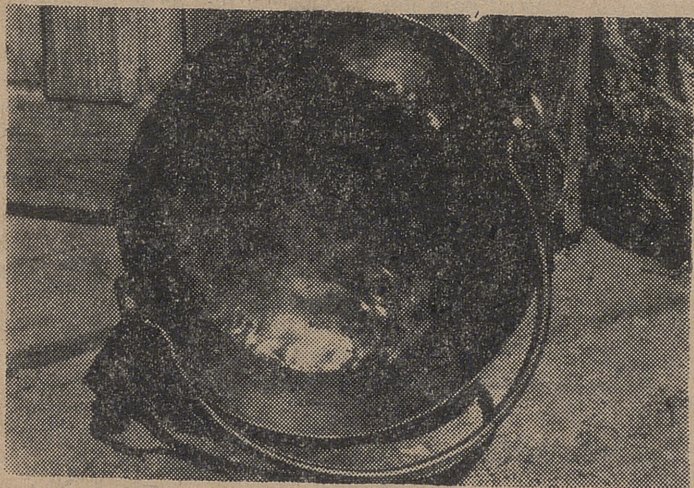
El calderillo y su hombre

A finales del siglo XIV y principios del XV, aparecen en esta Abadía las primeras calderas de pequeñas dimensiones, son utilizadas únicamente como enseres de cocina; siguiéndole el arte de Mecán: Tratar de planchas de hierro y de otros metales formando calderas u otros aparatos de percusión, es sumamente difícil; pues hay que sujetarle con las yemas de los dedos índice y pulgar a fin de no apagar la línea de percusión. Por ello existen muy pocas personas que sepan hacer sonar dicho instrumento; y entre esas pocas está don Andrés San Segundo Maura, que con sus 62 años, pero con un alma jovial, nos dice: He tocado el calderillo, desde toda la vida, se puede acompañar con él cualquier clase de orquesta. Le gusta la música clásica y muy especial, todo lo relacionado con el folklore español. Nos sigue diciendo Andrés, que así es como le gusta que se le llame; que ha hecho más de mil coplillas, pero lo que más le gusta oír son los «Sacramentos». A él le encanta siempre, en toda ronda, que la primera coplilla se la dediquen a la Virgen de la Asunción, Patrona de la localidad, y por eso nos hace ésta:



La primerita, la primerita ésta que canto yo.
Vá por mi Virgen de la Asunción.

Su calderillo, le recibió como herencia de sus abuelos; y



ratos. A mediados del siglo XV se generaliza la utilización de las calderas pequeñas, que por su reducido tamaño se les da el nombre de «CALDERILLOS», éstos son usados por los pastores para hacer las «migas con manteca», o de las sabrosas «sopas canas», allá en la sierra junto a sus majadas. El calderillo es todo de hierro, de una sola pieza, y se complementa con el asa del mismo metal asido al mismo por fuertes remaches; tiene un diámetro de unos veinte centímetros; y para que suene como aparato de percusión, hay que imprimir con el asa golpes consecutivos sobre el cuerpo que percute, recibido el impulso, cuya dirección es la línea que une el centro de gravedad con el centro de percusión; propagándose el sonido ayudado por la concavidad del calderillo, que emite las ondas en un gran radio de acción.

El uso del calderillo como

él desea que sus nietos aprendan este arte, para en su día poder dejárselo. Andrés, como los pastores, una vez acabadas las faenas del campo, en tiempo de invierno, se sienta junto al fuego y acompañándose de su «Calderillo», tararea a su esposa la siguiente coplilla:

Morena eres, morena eres, morenos, son los ojos de quien te quiere.

Nos continúa diciendo, que ahora está muy contento, pues el Grupo de Coros y Danzas de la localidad, está compuesto por chicos muy jóvenes, que son excelentes bailarines, y que espera conseguir los mayores éxitos para el pueblo de Burgohondo.

Le rogamos, despida estas líneas con una coplilla, y nos hace la que sigue:

Aquí va la despedida, la que echó Cristo en Belén. El, que nos ha juntado aquí, nos junte en la Gloria, amén.

G. Parada.

NAVAQUESERA

Los maravillosos manuscritos de Qumran, junto al Mar Muerto

II.-Año 1952: Hallazgo de otras 10 cuevas

Después de haber hecho un estudio detenido y luminosas ediciones de los textos hallados en la primera cueva, a finales de 1951 se volvió a Qumran con el fin de esclarecer el medio ambiente en que fueron escritos. Es el comienzo de las excavaciones en *Jirbet Qumran* y en las cuevas de Murabbat. Pero he aquí que en Febrero de 1952 los beduinos encuentran fragmentos en una cueva próxima a la primera. Esto dió ocasión a que se pensase en una exploración de todo el acantilado en una extensión de ocho kilómetros, cooperando la Escuela Bíblica Dominicana, el Museo de Palestina y la Escuela Americana de Investigación Oriental. Se exploraron 170 cavernas, de las que sólo 25 dan fragmentos de cerámica y en dos se encuentran restos de manuscritos. Una de estas era la expoliada por los beduinos.

En marzo se encuentra otra, la tercera, y en ella tres placas de cobre que formaban dos rollos.

Pero el descubrimiento más sensacional fue a primeros de septiembre de 1952. Y aquí, otra vez, lo fortuito y las peripecias: Un viejo narra que en su juventud, persiguiendo una perdiz herida, entró en una cueva, logró atraparla y encontró una lámpara... Los beduinos piden señas al viejo y armados de cuerdas logran entrar en ella. Creen morir de gozo: a su vista miles y miles de fragmentos.

Algunas semanas después comienzan a llegar a la Escuela Dominicana ofreciendo parte de ello. Los beduinos se resisten a indicar el lugar, pero las envidias entre ellos lo descubre; un destacamento de soldados desde Jericó les aleja del lugar y comienza la exploración de la famosa cueva IV. El interior es obra de manos humanas; hay fragmentos de unos cuatrocientos manuscritos y

de más de un centenar de rollos, casi todos rasgados, lo que hace suponer que el escondite fue visitado por la X Legión Romana que estuvo allí acampada durante el sitio de Jerusalén y a los soldados se debería el destrozo, sin contar lo mucho que tirarían al Wadi. Junto a estas se encuentran otros dos, también con manuscritos.

Lo que ahora interesaba era comprar lo que tenían los beduinos. Se había agotado el dinero y los 15.000 dínereos (15.000 libras esterlinas) que dio el Gobierno Jordano. Se hizo un llamamiento a las Universidades y éstas respondieron con muchos miles de dólares, con lo que se pudo comprar casi todos los fragmentos. El mismo Pío XII, interesado personalmente en el descubrimiento, envió varios miles de libras esterlinas y dólares para comprar parte para la Biblioteca Vaticana.

Pero las sorpresas no habían terminado y en 1955 aparecían otras cuatro cuevas, un poco al sur de la IV, aunque con escasos fragmentos. En febrero de 1956 entran de nuevo en escena los beduinos: solo a unos me-

tros del lugar en que habían estado en 1952 las tiendas del equipo explorador, sin que éste hubiera visto nada, los beduinos hallaron la 11.ª cueva, una de las más importantes. Amplia, profunda, sede de murciélagos, con un fuerte y desagradable olor a azufre. En ella se encontraron rollos magníficos. De nuevo se planteó el problema del dinero. En la cueva se aprecian períodos de ocupación, que se remontarían al calcolítico. Ultimamente se encontraron dos cuevas sin importancia.

Las cuevas IV, V, VII y X, fueron hechas por manos humanas; tal vez para que sirvieran para tumbas. Las del acantilado son naturales, que aprovechó algún ermitaño esenio, con algunos volúmenes de uso particular. Sin embargo, la I, IV y X se emplearon como escondite de la Biblioteca central antes de ser abandonado el Monasterio.

Damos a continuación un esquema cronológico de los descubrimientos:

CUEVA I.—Mayo de 1947. Los dos beduinos encuentran los tres primeros rollos manuscritos.

Verano de 1947, Kando y su amigo Jorge encuentran cuatro rollos más. Los miembros del Monasterio de San Marcos recogen algunos fragmentos.

15 febrero de 1949, excavación arqueológica dirigida por Harding y de Vaux: se encuentran unos 900 fragmentos.

CUEVAS II y III.—Marzo de 1953: se encuentran los dos rollos de cobre.

CUEVA IV.—Septiembre de 1952. Los beduinos la descubren y encuentran riqueza fabulosa de fragmentos manuscritos.

CUEVA V.—Septiembre de 1952, excavada por Milik.

CUEVA VI.—Agosto de 1952: la encuentran los beduinos y recogen varios fragmentos. El 27 de septiembre la identifica y excava el grupo arqueólogo. Fragmentos.

CUEVAS VII y X.—Febrero de 1955: se encuentran y reconocen.

CUEVA XI.—Enero 1950: dan con ella los beduinos y encuentran hermosos rollos manuscritos.

En Febrero la identifican y excavan de Vaux y Milik durante una semana.

D. S.

Miguel Fernández Escalada

GINECOLOGIA Y PARTOS

Avda. de Portugal, 29. Teléfono 21 17 09. Urgencias: Clínica Santa Teresa. C. S. núm. 339

Consigne siempre, al reverso de sus envíos confiados al correo, su nombre y señas completas y si reside en Madrid, Barcelona, Valencia, Bilbao y Sevilla, haga constar también el número del distrito postal.

Hnos. Izquierdo

Servicio cosechadoras, con equipos especiales para recogida alfalfa y girasol

Teléfonos. 33 y 39

AMPUDIA (Palencia)

☐ Más información local y provincial ☐



SESION EN EL AYUNTAMIENTO

Mañana tranquila con olor a humedad. En la soledad del salón, el alcalde y los tenientes respiran ese olor satisfechos, porque hasta los elementos se muestran propicios. Sin embargo hablaron de un auto-algibe para riegos. ¿Más riego que el que, pródiga, proporciona mamá naturaleza? Porque las nubes vienen por el espacio como aero-algibes dispuestos a regar. Y ríanse de autos si esos aero-algibes se abonan a una temporada. ¿Para qué hacerse los sesos agua? Sería demasiado incluyendo ésta y, a decir verdad, ahora, con una y otra, llueve a gusto de todos o para mejor decir riega a pedir de boca (de boca humana, porque de riego no las tenemos), mereciendo plácemes, parabienes y hasta que se entone un himno en loor. Pero este himno sería... un himno de riego y no sabemos lo que opinarían algunos.

COMISION PERMANENTE

Se celebró bajo la presidencia del alcalde, señor Tomé, asistiendo los señores Rivera, Pérez Bernaldo de Quirós, Baquero y Fernández.

Aprobada el acta, el señor Fernández muestra su disconformidad al acuerdo aprobando la tasación del terreno cedido a la vía pública en la calle de Zendrera por don Lorenzo Gómez, pues hecha a razón de sesenta pesetas metro cuadrado, discrepa de la que se hizo al señor Guerras, a cuarenta pesetas por cesión en la misma calle. El señor Baquero advierte que el acuerdo se meditó mucho, inspirándose en la opinión reiterada del técnico. Al señor Fernández no le parece bien que este informe haya servido de base, puesto que es técnico, a la vez, de la obra y recurre verbalmente contra el acuerdo.

Son aprobadas las cuentas de gastos y nóminas de jornales en obras por administración de la anterior semana.

Se aprueban también una liquidación de adoquines y dos informes de las Comisiones de Jardines y Mercados, autorizando a don Telesforo Velázquez para cortar un árbol que existe frente a la puerta del garaje Avila, sustituyéndole por dos acacias que colocará a uno y otro lado de la puerta, y desestimando una petición del conserje de la Plaza de Abastos sobre determinadas mejoras en su haber.

Dada cuenta de un dictamen de la Comisión de Policía proponiendo la adquisición de un auto-algibe para riego, el señor Fernández le defiende, estimándolo como más económico, pues en otro caso se tiene que aumentar el personal y material. Al señor Tomé le parece bien, aun cuando pudiera esperarse a la elevación de aguas del río, con la cual se instalarían bocas y mangas para riego. El señor Fernández no cree que esto releve de la adquisición del auto-algibe. El señor Pérez dice que en este caso podría servir el mecánico destinado al motor de elevar el agua en verano a guiar el auto en invierno; quedando permanentemente empleado. El señor Rivera ruega se fijen con detenimiento en ello por lo costoso que pudiera ser, acordándose facultar a la Alcaldía para pedir precios de auto-algibes e informar después a la Comisión.

EN LA CAMARA DE COMERCIO.—LA CORRIDA Y LOS FESTEJOS

A la reunión convocada en la Cámara de Comercio e Industria para tratar del cierre de establecimientos el día 11, con motivo de la corrida, asistieron unos comerciantes e industriales quienes compartiendo el sentir de los elementos mercantiles, estimaron que por coincidir con el último día de feria y precisamente a la hora en que terminadas en ésta todas las transacciones, se dedican los que concurren a efectuar compras, desde luego se seguirán perjuicios de consideración con el cierre, mas como en el ánimo de todos estaba cooperar al noble propósito del gobernador civil, se acordó que como el objeto era allegar recursos para los pobres de la ciudad, se entregase una suma lo más considerable posible, mediante una suscripción entre el comercio y la industria.

II Asamblea Nacional del Carmelo Seglar Español

En los días 9 al 12 de este mes y en Avila, Casa Diocesana de Ejercicios, celebrará el Carmelo Seglar de España, su II Asamblea Nacional conjunta—religiosos y seglares—, bajo la presidencia del P. Presidente de la Conferencia de Provinciales y de la Junta Nacional de Delegados.

Con este motivo, hemos visitado al Padre Secretario Nacional, que está en la Casa Diocesana; los Carmelitas están allí de retiro espiritual. El Padre Arévalo me recibe, renunciando unos momentos a su silencio, con amabilidad. Nos manifiesta el programa de la Asamblea que insertamos:

PROGRAMA

DIA 9

20,00 h.: APERTURA DE LA ASAMBLEA. Solemne concelebración con la homilía sobre el AÑO JUBILAR DE LA RECONCILIACION.

DIA 10

8,30 h.: Oración comunitaria dirigida. Rezo de Laudes en común. Dirige P. Emilio Miranda, de Avila.

10,30 h.: (Sesión formativa). Historia y actualidad de la Reconciliación en la Iglesia. P. Teodoro Sierra, de Salamanca.

12,00 h.: La «Formación» y su problemática en el Carmelo Seglar. P. Mauricio Martín del Blanco, Presidente de la Junta Nacional.

17,00 h.: (Sesión formativa). La Reconciliación una exigencia del creyente. P. Francisco Soto, de Valladolid.

18,30 h.: La formación personal de los «Formadores» y su preparación. P. Eugenio Gurruchaga, vocal de la Junta Nacional.

20,30 h.: Concelebración eucarística con homilía.

DIA 11

8,30 h.: Oración comunitaria dirigida. Rezo de Laudes en común.

10,30 h.: (Sesión formativa). La Iglesia, Sacramento de Reconciliación. P. Tarsicio Martín, de León.

12,00 h.: La formación del carmelita seglar en el periodo de Formación. P. Antonio Molina, vocal de la Junta Nacional.

17,00 h.: (Sesión formativa). el Año Jubilar de la Reconciliación; nuestras exigencias y compromiso. P. Ildefonso Soler, vocal de la Junta Nacional.

18,30 h.: El periodo de «Formación»; metodología y temas de la misma. P. Dionisio Alonso, de Gijón.

20,30 h.: Concelebración eucarística con homilía.

DIA 12

8,30 h.: Oración comunitaria dirigida. Rezo de Laudes en común.

10,30 h.: (Sesión formativa). La «Formación» del carmelita seglar a lo largo de su vida. P. Miguel de los Angeles, vocal de la Junta Nacional.

12,00 h.: CLAUSURA de la Asamblea.

a) Lectura de las conclusiones, por el P. Secretario.

b) Intervención del P. Presidente de la Junta Nacional.

c) Habla el P. Provincial de Castilla.

(A continuación). Solemne concelebración eucarística con homilía.

14,00 h.: Almuerzo de Hermandad y despedida de los Asambleístas.

—o—

Situamos otra vez la Asamblea en Avila:

—Porque no ha sido posible encontrar Casa-residencia con las plazas que precisamos en Madrid, ni otras ciudades;

—porque Avila siempre tiene atracción especial para los carmelitas, sean religiosos o seglares, a quienes les será muy grato volver a visitar los lugares teresianos.

—o—

Todos estos actos tendrán un clima de convivencia fraterna, alternando el estudio con la oración.

—¿Temas principales de esta Asamblea?

—El AÑO SANTO: significado y exigencias y El problema de formación de los carmelitas seglares.

—¿Es actual esta agrupación seglar carmelitana?

—Conciso, el Padre responde: en tanto cuanto lo sea el mensaje del Carmelo Reformado por Santa Teresa.

—¿Responden los seglares ahora como antes?

—Los seglares intuyen y captan los valores auténticos—doctrinales y vitales— cuando se les propone. El ideal espiritual del Carmelo, su doctrina y su vida, han gozado de una valoración general indiscutible; después de cuatro siglos se buscan y se viven hoy más que nunca.

Si los seglares no se integran en mayor número a esta Institución carmelitano-teresianas, tal vez sea porque no se les interesa y atiende cuanto conviene; hay ansia de espiritualidad en el mundo; son muchas las personas que anhelan su "promoción espiritual" y es ésta precisamente una de las finalidades apostólicas del Carmelo.

—¿Estas Asambleas tienen esa finalidad?

—Sin duda; los dos temas centrales de la presente Asamblea lo expresan; la espiritualidad del AÑO SANTO (renovación y reconciliación) y la formación de los carmelitas que a ella acuden; tarea necesaria.

—¿Representatividad en la Asamblea?

—Estarán la autoridad de la Orden —Provincial de Castilla y Junta Nacional—; buen número de Asesores y representación de bastantes Fraternidades de España, en más o en menos, que sumarán unas noventa personas.

—¿Se ha renovado esta porción seglar tan antigua ya en la Iglesia?

—En sus estructuras, sí; están en línea conciliar desde el año 1970, aprobadas "cum laude" por la Sagrada Congregación de religiosos; las personas, yo diría, que no todas están mentalizadas en este sentido. Tampoco es tarea fácil, aunque sí muy necesaria.

—Gracias, Padre, y que sean los frutos de esta Asamblea cuanto es su deseo y esfuerzo; ciertamente que el teresiano; mo puede y debe ser una fuerza espiritual en la Iglesia.

Gracián.

LA UNION Y EL
FENIX ESPAÑOL

Fundada en 1864

LE OFRECE:

PRESTIGIO EFICACIA



GARANTIA ACTIVIDAD

Medalla de oro al mérito
en el Seguro

Subdirector en AVILA

José López Muñoz

Lope Núñez, 4 - Telf. 21 11 96

Más de un siglo de
Experiencia Aseguradora

nuestra región

Valladolid El «Día del Turista»

VALLADOLID.— Se celebró en la ciudad el «Día del Turista». Los actos dieron comienzo con la recepción de turistas. Estos, al llegar a la Oficina de Información y Turismo eran recibidos por encantadoras señoritas ataviadas con el traje regional de la ciudad, quienes les hacían entrega del carnet con invitaciones para distintos lugares e interesantes descuentos en distintos centros comerciales. A su vez, las señoras eran obsequiadas con una rosa roja.

Acto seguido, los turistas se trasladaron en autocar a las fábricas de Ipavas y Coca-Cola, para visitar las dependencias y conocer el proceso de elaboración de los productos, productos con los que también fueron obsequiados.

A partir de las diez de la mañana se abrieron para ellos las puertas de los museos siguientes: Museo Arqueológico Provincial, Museo Catedralicio y Diocesano, Museo Nacional de Escultura, Museo de Pintura, Museo de Santa Ana y Casas, Museo de Cervantes, Colón y Zorrilla.

A las ocho de la tarde, en la boite Daven tuvo lugar una fiesta, en el transcurso de la cual fue elegida Miss Turismo Valladolid 1974.

El jurado encargado de realizar la elección estaba integrado por don Angel Guillén, en representación de la Delegación de Información y Turismo, don Antonio de la Rica, vicepresidente del Sindicato de Hostelería; don Francisco de

Castro Redondo, secretario de dicha entidad; Marta Arrate, del diario «Liberdad»; Maribel Rodicio, de el «Norte de Castilla» y dos jóvenes en representación de la juventud masculina vallisoletana: José Guillén y José Luis Asensio.

Reunido el jurado resultó elegida la señorita Sagrario Toquero López, de veinte años, portorriqueña, que vive en Valladolid desde hace cinco años. La elección fue acogida con grandes aplausos por la numerosa juventud que abarrotaba el Daven.

Don Angel Guillén le impuso la banda y don Antonio de la Rica le hizo entrega de un maravilloso ramo de flores.

El hecho de que este año no haya habido cursos de verano para extranjeros ha restado un poco de esplendor a este día que Valladolid dedica al turista y que se va haciendo tradicional. Pero de todas formas, el día resultó ameno y brillante.

II Simposio de Pediatría Social

VALLADOLID.— Como estaba previsto, quedó inaugurado, en las dependencias del palacio de Santa Cruz, el segundo simposio de Pediatría Social que durante las próximas jornadas convocará en Valladolid a más de un centenar de destacados especialistas en la materia.

Presidieron el acto inaugural, las primeras autoridades civiles y académicas entre las que se encontraban, el gobernador civil de la provincia, vicerrector de la Universidad y presidente de la Corporación municipal.

Tomó la palabra en primer lugar, el doctor Villar Gómez, secretario del Comité Local del Simposio, quien recordó los acuerdos

adoptados en la anterior base y fundamento de la que quedaba inaugurada. Asimismo tuvo palabras de agradecimiento para las entidades y personas que habían hecho posible la celebración del congreso, para terminar dando la bienvenida a todos los asistentes a estas jornadas de trabajo.

A continuación el profesor Sánchez Villares, presidente de la Asociación Española de Pediatría, glosó de forma general las metas y razones de esta nueva reunión profesional de gran importancia según sus propias palabras.

«Las intenciones de este segundo Simposio convocado en Valladolid —manifestó textualmente— se cifran en concretar la postura de los pediatras e integrantes de los diversos grupos de trabajo de otras instituciones, ante una serie de problemas, a la vez que se intenta movilizar los recursos de la sociedad para procurar que ésta juegue el importante papel que le corresponde en el presente y en el futuro del niño español».

Cerró el acto don Luis Miguel Enciso Recio, en representación del rector de la Universidad, sirviéndose a continuación un vino de honor en los jardines del Colegio de Santa Cruz.

CACERES Incendio forestal junto al CIR número 3

CACERES.— Se registró un incendio forestal en el monte «El Roble», sito a espaldas del campamento «Santa Ana», del CIR número 3, en su parte izquierda, donde ardieron de 6 a 8 hectáreas, atribuyéndose las causas a una colilla arrojada inadvertidamente probablemente por alguien de paso en un camino próximo que conduce a otras fincas al margen del recinto militar.

La alarma se dio sobre las 7 de la tarde, actuando inmediatamente las Fuerzas del CIR y los bomberos municipales, que acudieron rápidamente con su auto-bomba, así como fuerzas de la Guardia Civil. Los trabajos duraron hasta la una de la madrugada, si bien estaba

controlado sobre las 10 de la noche, hora en que pudieron sumarse nuevos efectivos del Parque, actualmente con escaso personal. Basta decir que hubo que quedar dos bomberos y un conductor para caso de alguna emergencia en la ciudad mientras se combatía el fuego.

Flores San Styles

Plantas y Flores

Belleza y vida en su casa Ramos de novia y regalo.

Adorno de templos. Semillas selectas. Abonos insecticidas y fungicidas.

Búcaros y jarrones.

Flor seca.

Estrada, 21. Teléf. 21 24 97.

SEGOVIA

Es probable que se determine exactamente la fecha de construcción del Acueducto

SEGOVIA.— Se ha iniciado en Madrid el VI Congreso Internacional de Estudios Clásicos, al que sirvió como introducción el I Symposium Internacional de Arqueología Romana recientemente clausurado en Segovia y que en buena parte ha estado motivado por este Congreso que ahora acaba de comenzar.

En el curso de la primera sesión del referido Congreso Internacional de Estudios Clásicos, el profesor don Antonio Blanco Freijeiro, que fue director del Symposium, como dio lectura a una ponencia en la que afirma que es posible que, en un futuro cercano, se logre determinar la fecha exacta de construcción del acueducto de Segovia, a través de las huellas que han dejado las letras de las inscripciones que debían existir en el monumento.

Según los estudios del profesor Blanco, se puede construir una tabla de lec-

tura que ayude a descifrar los orificios que las letras de las inscripciones latinas dejaron.

Salamanca

Toma de posesión

SALAMANCA.— Ha tomado posesión del cargo de Decano de la Facultad de Filosofía y Letras de esta universidad, el profesor Francisco Jordá Cerdá, Catedrático de Arqueología.

El señor Jordá Cerdá fue cesado por el ministerio de Educación y Ciencia en el decanato de la mencionada facultad en el mes de noviembre del pasado año, por ser uno de los catedráticos firmantes de una carta, en la que se enjuiciaban algunas de las disposiciones de materia universitaria durante los meses de verano de 1973.

Desde noviembre del citado año, hasta el momento ha desempeñado, provisoriamente, el Decanato de la Facultad el catedrático más antiguo, César Real de la Riva.

PALENCIA

El estado de la sanidad provincial es normal

PALENCIA.— El jefe provincial de Sanidad expuso el estado de los abastecimientos de agua de toda la provincia, destacando la gran cantidad de Ayuntamientos que efectúan una correcta cloración y facilitan al público un agua bacteriológicamente tratada. Se hizo mención de que, sin embargo, existen pequeños pueblos en donde por falta de recursos de los Ayuntamientos no se había podido llevar a cabo la instalación de sistemas de depuración, estudiando una solución para ellos que se encontró y se pondrá en práctica próximamente.

A continuación el mismo jefe provincial de Sanidad informó a la Comisión sobre el estado sanitario de la provincia, subrayando su absoluta normalidad. Les expuso las cifras de mortalidad en toda la provincia, durante el primer semestre de 1974, en que las primeras causas de muerte han sido las afecciones cardiorrespiratorias, el cáncer y las enfermedades vasculares periféricas. En cuanto a la morbilidad por enfermedades infecciosas las tasas que se han registrado no llaman atención especial, siendo las normales que cabía esperar.

Urbanización «BUENOS AIRES GREDOS»

Visite Barco de Avila

Tenemos lo que todas las Urbanizaciones y además...

COTOS PROPIOS

de caza mayor (Capra hispánica), caza menor, pesca de trucha de río y alta montaña, pudiendo practicar montañismo y esquí en la incomparable Sierra de Gredos.

INFORMACION Y VENTA DE CHALETS: Teléfono 330 (BARCO DE AVILA) o en la Urbanización (Carretera de Plasencia, kilómetro 68).

Domicilio social: Avenida José Antonio, 45 — MADRID.

MADRID,
barrio
abulense



MADRID. (Crónica de nuestra Redacción).

Está visto que cuando un hombre es político necesita saltar al ruedo de la política por los medios a su alcance. En otras crónicas ya he dejado constancia de que estos saltos individuales de los políticos se residen en las páginas de los periódicos. La verdad es que no hay muchas posibilidades de hacerlo de otro modo. Los políticos activos «oficiales» exponen sus ideas y programas en sus discursos; los demás las manifiestan en una conferencia, unas declaraciones o un artículo de periódico.

Todo esto viene hoy a propósito de Juan Manuel Fanjul —ex vicesecretario general del Movimiento, ex procurador familiar— quien acaba de publicar un nuevo artículo polémico en las páginas de «A B C». Aún no asimilada del todo la polémica del anterior artículo —exponía su desacuerdo con la actual estructura con el Movimiento-Organización, que debería, según él estar constituido por el conjunto de las futuras asociaciones—, plantea uno nuevo que habla «de las provincias», de su política y sus formas políticas.

«El esquema político provincial, en lo que tiene de mando omnímodo y poder jerárquico, se mantiene igual que hace treinta años. Sobre la imparcial función de gobernador prima la beligerante de jefe provincial del Movimiento, que en la vida municipal y rural destaca con primaria decisión a través de sus inspectores. Mandan unos predilectos —lo que me parece bien—, pero mandan excluyente y permanentemente, lo que me parece mal». No me he podido resistir a copiarles íntegro este párrafo. Uno se acuerda entonces de los artículos de Ortega sobre «la redención de las provincias» y se constata, a propósito de esta nueva exposición, su plena vigencia.

Pero Fanjul es un político que se resiste al paro forzoso, y no se limita a un análisis de la situación, sino que marca las líneas de una posible actuación. Estas son sus coordenadas:

—desmitificar al gobernador civil desvinculándolo del Movimiento y tecnificando su función y su reclutamiento como se hace en otros países europeos.

—descentralizar algunas de las muchas facultades de las Diputaciones Provinciales.

—designar gobernadores generales, de ámbito regional, previstos en la legislación vigente, como representantes de la política del Gobierno.

—potenciar los Consejos provinciales y locales del Movimiento elegidos por sufragio, encargando a las nuevas asociaciones políticas de la promoción y apoyo electoral de los candidatos.

—encargar la coordinación de la función política de los Consejos a sus respectivas secretarías ejecutoras de sus acuerdos.

—otorgar la presidencia del Consejo Provincial al consejero nacional de la provincia sin facultades personales ejecutivas, pero con derecho de veto o suspensión de acuerdos, dirimido en plazo brevísimo por el Consejo Nacional».

Un programa que encontrará oposiciones, discusiones, polémica y, qué duda cabe, partidarios. Si se había presentado que este otoño iba a ser tiempo esencialmente político, no sólo va a tener que contar con los grupos colectivos —como «Tácito»— sino también con las individualidades. No podemos olvidar nuestro peculiar quijotismo.

Claudio Aguirre.

SUCESOS

Periodista asesinado en Bogotá

BOGOTA, 10. (Efe).—El periodista Luis Felipe Ríos, de la agencia de noticias «Servicio Nacional de Prensa» fue asesinado el pasado fin de semana por un grupo de desconocidos en un céntrico barrio de esta capital.

El cadáver del periodista fue hallado por la Policía local en un potrero del norte de Bogotá.

El cadáver de Ríos presentaba varias heridas causadas con arma blanca.

Doroteo Jiménez Jiménez

MEDICO-DENTISTA

RAYOS X

Calle Reyes Católicos, 27 - 1.
Teléfono 21 12 08 AVILA.

30 muertos a causa de los accidentes de carretera durante el fin de semana

MADRID. (Cifra).—Treinta personas muertas y veinte heridas, es el balance provisional de los veintiséis accidentes registrados en las carreteras españolas durante el pasado fin de semana, según datos de la Dirección General de la Jefatura Central de Tráfico.

El sábado día 7 se registraron diecisiete accidentes que ocasionaron dieciocho muertos y seis heridos gra-

ves y el domingo día ocho, hubo nueve accidentes, con doce muertos y 14 heridos graves.

Las causas principales de estos accidentes según la Dirección General de Tráfico fueron: irrupción de peatones en la calzada, velocidad inadecuada, distracción del conductor, invadir la parte izquierda, hacer caso omiso de las señales de ceda el paso y giros antirreglamentarios.

BANCO DE AMBITO NACIONAL PRECISA

Personal para sus Departamentos de Producción de Negocio

Auténtica posibilidad de promoción para candidatos con:

- experiencia en ventas
- dinamismo
- facilidad para relacionarse
- afán de superación.

PREFERENCIAS:

- Estudios de Bachillerato Superior, Peritaje Mercantil o niveles similares
- y Servicio Militar cumplido.

Imprescindible envíen historial con dirección postal y telefónica, y fotografía reciente al apartado de Correos número 22 de Avila.

Recepción de solicitudes hasta el 16 de septiembre.

IRLANDA

Bombas en paquetes postales

BELFAST (Irlanda del Norte), 10. (Efe-Upi). — La Policía ha hecho nuevas advertencias sobre la posibilidad de que puedan hallarse bombas entre el correo, alertando al público para que maneje con cuidado cualquier paquete sospechoso.

«Se cree, como consecuencia de la información recibida, que cierto número de bombas postales se encuentran ya en el correo», anunció la Policía en la radio y televisión. Y pidió al público que llamase por teléfono a los artificieros militares ante la más ligera sospecha.

La advertencia sigue a una alerta dada por el ejército inglés contra cierto tipo de boñifrafos cargados con cargas explosivas. El ejército dijo que encontró uno en Londonderry el domingo y era posible que hubiera más.

Un portavoz del «IRA» en Londonderry pareció subrayar la advertencia.

AGENDA

Mañana día 11 de septiembre de 1974, miércoles.

SANTOS: Proto, Jacinto, Vicente y Diodoro.

MISA: De FERIA.

SOL: Sale a las 7,51 horas y se oculta a las 20,31 horas.

LUNA: Sale a las 2,12 horas y se oculta a las 17,12 horas.

TELEFONOS DE URGENCIA

ORDEN PUBLICO

Policía Armada...	220199
Policía Urbana ...	211188
Comisaría ...	220233
Guardia Civil ...	211070
» » Tráfico	212350

TAXIS (Paradas)

Plaza Santa Teresa...	211959
Estación ...	220149

BOMBEROS

Parque...	211036
-----------	--------

CENTROS SANITARIOS

Clínica Urgencia....	212948
Hospita ...	211600
Urgencia de la Seguridad Social...	212999
Cruz Roja Española.	211084
Ambulancias. Jefatura Sanidad..	211865 y 211053

COMUNICACIONES

Telégrafos ...	211370
R.E.N.F.E. ...	220188

CUPON PRO-CIEGOS

Número premiado el día 9: 652

AMBULANCIAS

ANTONIO ALVAREZ

Dotadas de radio-telefono

Teléfonos 211220 y 212460

AVILA

Más casos de meningitis

RIO DE JANEIRO, 10. (Efe).—La epidemia de meningitis que sufre el país ocasionó este fin de semana la muerte de nueve personas, y la hospitalización de otras seiscientos noventa y dos en Sao Paulo, según ha informado el Ministerio de Sanidad.

Las autoridades sanitarias se proponen ampliar, con la mayor urgencia, el número de camas en los hospitales y tienen el propósito de recurrir a las clínicas particulares, en caso necesario.

Perecen 30 personas al caer un autobús por un precipicio

SALTA, (Argentina), 10. (Efe).—A más de 30 ascientos de el número de muertos por la caída de un autobús de pasajeros a un precipicio, en el paraje denominado «Cuesta del Obispo», en la ruta a los Valles Clachiques.

El accidente se produjo el domingo por la noche.

temas para comentar

Caricatura símbolo

El insigne dibujante del diario madrileño "Ya", que firma sus dibujos y caricaturas con el seudónimo "Dátile" nos dice en un artículo estas interesantes observaciones:

«Creo obligada esta pública despedida porque en verdad Mr. Nixon ha sido el personaje más caricaturizado en los últimos tiempos, muy especialmente a partir de la desaparición del general Charles de Gaulle.

En el comentario político, el humorismo gráfico maneja constantemente las imágenes de los personajes más sobresalientes y caracterizados para expresar a través de ellas las ideas, posturas y países que ellos representan, familiarizando a los lectores con sus caricaturas hasta tal punto que se convierten en verdaderos símbolos con significado propio.

Incluso podría medirse la popularidad alcanzada, para bien o para mal, por cada uno de estos personajes, mediante el estudio sistemático y científico de la frecuencia con que ha sido publicada su caricatura, el lapso de tiempo, la diversidad y número de autores que la han dibujado, y el porcentaje de lectores capaces de reconocer a los personajes caricaturizados y de interpretar su significado.

Posiblemente no se ha dado nunca a este dato el valor que merece, porque verdaderamente no es fácil conquistar esta categoría de «caricatura-símbolo». Es indispensable para ello desem-

peñar un papel rector de primerísima fila en la política mundial, y en plano más modesto, en la nacional o en la local; flotar con soltura en las aguas de la actualidad, tener una personalidad acusada y además reunir un conjunto de rasgos fisonómicos no demasiado difíciles de caricaturizar. Sólo puede decirse que un personaje tiene tal categoría cuando los dibujantes trazan su caricatura de memoria y muy simplificada y los lectores la reconocen a primera vista y sin vacilar.

Desde que la prensa existe han sido muchas las grandes personalidades con categoría de «caricatura-símbolo». Limitándonos a la última posguerra, podemos recordar al presidente Kennedy, a su oponente de la U. R. S. S., el inevitable Nikita Krushchev, y muy especialmente al ya citado general De Gaulle, que batió todas las marcas durante más de un cuarto de siglo; incluso llegó un momento en que se le encontraba más parecido en las caricaturas que en las mismas fotografías.

El último personaje con categoría de «caricatura-símbolo» ha sido el presidente Nixon, y hay que decir en su descargo que ya lo era antes de iniciarse el «Watergate», que ha servido para su definitiva consagración. Al desaparecer Mister Nixon de la vida política es justo reconocer que el mundo de la caricatura queda prácticamente vacía y que su hueco será muy difícil de llenar.

especializado en prospectiva de sistemas.

- Ingeniero - escavador de cauces participativos.
- Descontaminador de cauces hidrográficos españoles.
- Diseminador de bulos y rumores.
- Confeccionador de listas de ministrables.
- Criptólogo de declaraciones oficiales.
- Especialista en no decir nada.
- Tachador de pintadas callejeras.
- Triunfador de estadísticas negativas.
- Disparador de precios en cualquier estación del año.
- Adulterador de productos alimenticios.
- Especialista en cenas políticas.
- Experto en adhesiones incondicionales.»

Las cosas de PGarcía

De mis tiempos de estudiante acá, las profesiones han cambiado mucho. Pero es que hay que tener en cuenta que aquella era la España de la posguerra y la de hoy es la España del desarrollo.

El tiempo no ha pasado en balde. Y en el profesional, como en los demás campos, se nota bastante.

He aquí algunas actividades con mucho futuro que no son las que entonces nos señalaban: ingeniero, médico, etc.

● «Intérprete de signos, tics, reticencias, gestos y silencios de personajes de las altas esferas políticas.

● Semantólogo creador de eufemismos para soslayar vocablos conflictivos.

● Futurólogo socio-político

Abulensismo

Mirando al Valle Amblés desde Muñana

Charlando con Don Rústico entramos en el Club de Los Faroles, de Muñana. Todavía se veían allí, como eco de las fiestas pasadas para la elección de Miss unas listas, que copiamos a título de curiosidad y para que sirvan de ejemplo en el impulso de localidades. La primera de ellas dice: Dirección: Club «Los Faroles» (Don Fidel Jiménez Mayor y sus seis hijos).— Jurado: presidente, Don César Jiménez López, Alcalde de Muñana.—Presidente de honor, Don Anselmo López Baeza.—Secretario, Don Julio Sánchez Polvorinos.—Vocales, Don Juan García Fernández, Don Nazario Blázquez Gómez, Don Juan Gómez, Don Roberto Arránz, Don Pedro González (I), y don Pedro González (II), Don Javier Aboín, Don Raúl Pérez, Don Ela-

nas... Luego hay otros regalos de diversos establecimientos comerciales y marcas, como Citroen, Joyería Palomo, DKV representada por Gallego Domínguez, Clesa, Cerámica Encinar, Juan Lucía Fernández, el médico de Muñana, etc. Todo nos da una idea cumplida del entusiasmo que despierta la promoción de las localidades del Valle Amblés, esta vez concretamente de Muñana, en la carretera de Piedrahita-Barco. Pero también podremos hablar otro día de Niharra, con motivo de la piedad que inspiran su Cristo Yacente y su Dolorosa en la ermita santuario renacentista; de Sotalvo, mirando al Castillo de Aunquesope, del cual queríamos que no fuera verdad que se llevan los escudos; de Solosanco, por el Castillo de

malitos del campo tan rentables siempre, pues se paga el kilo vivo de 90 a 95 pesetas, que ya está bien. Y dicen los campesinos que con la vacuna «Mixomiven», contra la Mixomatosis, va desapareciendo el temor que se ha tenido a la mortífera enfermedad: la faena del francés que tenía un huerto. Y ahora, por si nadie se lo dice, mi enhorabuena por el reportaje que ha publicado EL DIARIO DE AVILA sobre codornices y perdices...

—Gracias, Don Rústico. ¿Y de esos precios?...

—A veinticinco pesetas codorniz y a veinte la tórtola parecen estar.

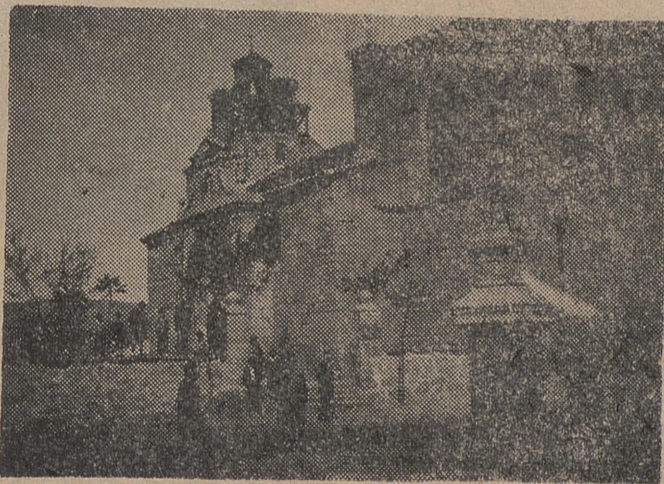
—Por cierto, que el otro día en Arévalo hablaban del cochinillo y no acababan...

Pues mire: con peso de cinco kilos, se han vendido cochinillos de veintidós días a 110 pesetas kilo vivo, en una finca... No sé dónde. Tampoco es cosa de hacer publicidad gratis. En general parece que decían en Arévalo que los precios oscilan, según provincias, entre las ciento y las ciento veinticinco pesetas kilo vivo. De una cerda bien cuidada se pueden obtener tres partos en un año, o, tal vez mejor, cinco partos en dos años con producción media total de cuarenta a cincuenta cochinillos para ser vendidos entre los veinte y los treinta días de edad... ¿Es rentable, valiendo la cebada a ocho pesetas y media el kilo?

—Yo no sé, Don Rústico, cuánta cebada come un cochinillo... ..

Comentando estas cosas y otras, hemos subido a un altozano en donde se halla situado el templo de Muñana, de traza gótica con otras adiciones y muy bello. Y desde allí, una vez más, contemplamos el Valle Amblés, digno de nuestro éxtasis.

Pedro de ULACA.



dio Martín, Don Félix Sánchez Plaza, Don Ramón Jiménez Galán, Don José Gallego Pérez y Don Félix Rufes...

La otra lista se refiere a Premios para las Mises: Club de «Los Faroles», mil pesetas; Bar Sonsoles, bandas de las mises; Estación de Servicio «El Valle», veinte litros de gasolina; Eladio Martín, un secador de pelo; Jacinto González, un fin de semana; Desiderio Bachiller, mil pesetas; Caja de Ahorros de Muñana, quinientas pesetas; Caja de Ahorros de Villatoro, cuatrocientas pesetas; Patricio Muñoz Martín, quinientas pesetas; Martín Martín Blázquez, cinco kilos de chorizo; Emilio Micas Amato, quinientas pesetas; Peluquería Mary Pili, tres frascos de champú; Nazario Blázquez Gómez, ramo de flores; Confecciones Marlen, vestido o traje; Limpiezas Mavi, un vale para limpiar; Alvaro Blázquez, un vale por tres ce-

Villaviciosa y el Castro celtibero de Ulaca; de Muñana por la ascensión de su Puerto; de Muñotello, por las Fiestas del Arbol y el recuerdo de Quevedo y Santiago, patrono del pueblo; de Amavida, Muñogalindo, etcétera, sin olvidar el rincón delicioso de La Torre...

—¿Cómo van ahora los precios de los productos del Campo?

Don Rústico nos contesta:

—Pues tengo entendido que los corderos lechales se pagan hasta 150 pesetas en vivo los de once a doce kilos, aunque corrientemente su precio es de 115 a 125 pesetas kilo vivo, según la calidad y la ocasión... Que también influye a veces la necesidad que se tenga de vender o las ganas que se adivinen de comprar. Lo que se consume más cada día, según dicen, es la carne de conejo, y aumenta por tanto el interés por la cría y engorde de estos ani-

Teléfonos de "El Diario de Avila"

- 21 - 26 - 40
- 21 - 26 - 41
- 21 - 26 - 42

Reportajes

Sofía Loren, a punto de cumplir los 40 años

- "No me importa que la gente sepa mi edad"
- "Para mí no hay nada más importante que mi marido y mis hijos"

Para los «fans» de Sofía Loren, el 20 de septiembre es una fecha importante: la estrella cumple 40 años.

A ella la trae sin cuidado que la gente sepa su edad: «El tener 40 años no me molesta en absoluto. Nunca he callado mis años.

«Además me alegra saber que pertenezco a ese reducido grupo de actrices cuyos cumpleaños son noticia».

Junto con sus 40 años, celebra otro aniversario: 26 años en el mundo del cine. Sofía hizo su primera película, un papel que nadie recuerda, a la tierna edad de 14 años.

Como Brigitte Bardot, el otro «símbolo sexy» que cumple los 40 este año, Sofía Loren no representa la edad que tiene. Sus «fans» la creen más guapa que nunca, y eso, a pesar de tener dos hijos: Carletto, de 5 años, y Eduardo de 17 meses.

SECRETO

Ella dice que tiene un secreto para mantenerse joven: «Siempre hay algo que me apasiona, algo que me entusiasma. Siempre sueño, no me siento satisfecha nunca. Me da lástima la gente que ya no tiene deseos de nada. Si crees que lo tienes todo, eres estúpido. Siempre hay algo que me gustaría tener o hacer. De otra forma, ¿cómo vives? Si yo pensara que no había nada nuevo que hacer, ningún sitio nuevo adonde ir, me moriría de aburrimiento».

A medida que se hace mayor, Sofía Loren dice que cambia su opinión sobre lo

que es importante. Por ejemplo, en los años sesenta invirtió más de un millón de dólares en joyas. Pero la robaron dos veces, y ahora dice que se ha dado cuenta de que las joyas no sirven para nada.

«Gracias a los ladrones, ya no me gustan los diamantes. Las joyas invitan a la violencia, llaman a las personas de malos instintos. Además, creo que arriesgar una vida por un diamante es ridículo».

También ha perdido el interés por los trapos, aunque hay quien dice que nunca debía de tener mucho, por su mal gusto a la hora de vestir, en 1970, un diseñador de Hollywood la puso primera en la lista de las mujeres peor vestidas del año.

COMIDA

Dice Sofía Loren que todo lo que necesita ahora, son su marido Carlo Ponti, sus hijos... y comida. «La alimentación buena, es importante, es un símbolo de seguridad». Esa es también la razón por la que ha publicado un libro de cocina.

Debido a sus obligaciones familiares, y al hecho de que no necesite trabajar para comer, Sofía Loren solo acepta guiones que le gustan de verdad. Ahora mismo rueda «Corto Encuentro» en Inglaterra, con Richard Burton. Sus dos hijos están con ella en Londres: «Nunca me separo de ellos», dice.

Sofía se lleva muy bien con Richard Burton. También trabajaron juntos el



año pasado, en «El Viaje», Sofía dijo después a un reportero:

«Richard es una persona extraordinaria. Para mí, es como un hermano, un miembro de mi familia».

Se divierte cuando la nombran junto con Liz Taylor

como la mayor estrella del cine actual. Sofía Loren confiesa que primero es madre, y luego actriz:

«No comprendo a las mujeres para quienes la profesión es más importante que un bebé. Me dan lástima, no saben lo que se pierden. Mi

fama no significa nada para mí, comparada con la alegría que me da el ser madre».

Fuera de los platós, ella lleva una vida bien sencilla. Puede permitirse todos los lujos del mundo, pero dice ella que prefiere quedarse en casa, con su marido y los chicos. Apenas asisten a fiestas, guateques o estrenos. La propia Sofía Loren prepara la cena, comen a la luz de las velas, y juegan a las cartas con amigos. Y se acuestan a las 8,30.

DORMIR

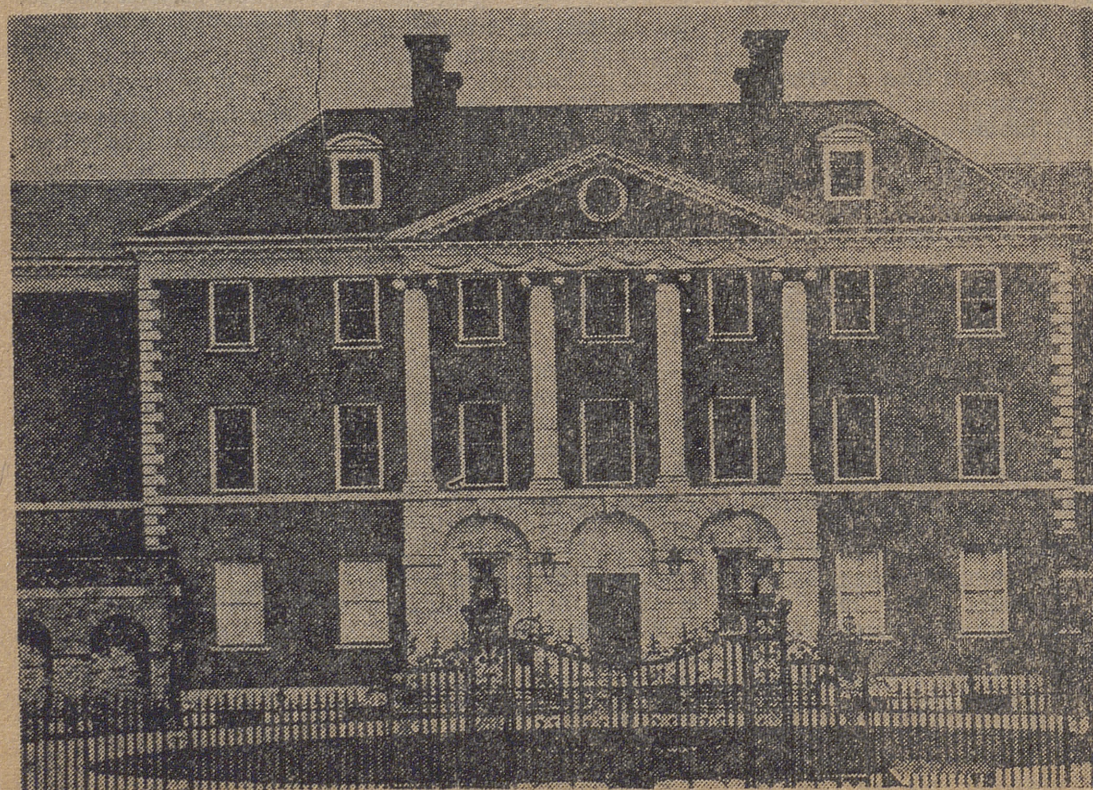
«Si hay algún compromiso que no puedo evitar, pues salgo. Pero esa ocurre pocas veces. Necesito dormir diez horas por lo menos. De todas formas, si quiero saber lo que ocurre en esas fiestas, me compro una revista de cotilleo y me entero, sentada cómodamente en mi salón».

«No creo que me pierdo algo, si no salgo de casa, porque sé que no es cierto. La vida está donde me encuentro yo, no en otro sitio».

Dice Sofía Loren que ella se siente contenta, no feliz, y explica así la diferencia: «La felicidad es momentánea. Si estuviera feliz todo el tiempo, no sabría lo que es la felicidad. Pero estoy contenta, he encontrado mi sitio en esta vida».

Clive RUSSELL

EUROPA PRESS-LONDON EXPRES.



El primer Palacio particular del Príncipe Carlos de Inglaterra

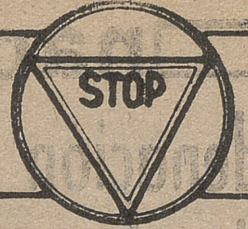
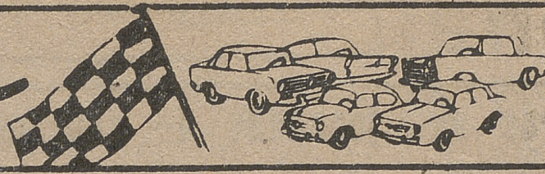
El Príncipe de Gales aceptó el 16 de mayo de 1974 el ofrecimiento del que se hizo eco el «premier» Harold Wilson, por el que se le entregaba la propiedad campesina y palacio de «Chevening House». Al fallecer sin herederos. Lord Stanhope, estipuló en su testamento que deseaba que el príncipe Carlos fuese el propietario de la Mansión.

«Chevening House» es una finca rodeada de bosques, con un hermoso lago y una superficie de 1.200 hectáreas, próxima a Weserham, al sudeste de Londres. El edificio fue construido en el siglo XVII, por el arquitecto Iñigo Jones. El año de 1717 lo adquirió James

Stanhopt, ministro de Asuntos Exteriores, quien lo amplió con dos nuevas alas. De acuerdo con las cláusulas testamentarias, el príncipe Carlos no podrá habitar el palacio hasta 1975. Posee 115 piezas muy bien decoradas, un museo de armas antiguas, una gran biblioteca, galerías majestuosas, treinta grandes salones, cinco escaleras de honor; cuadros de pintores famosos ingleses, y un salón de tapices procedentes de las fábricas reales de Berlín y Beauvais. El llamado «Salón de China» ha sido alcoba de monarcas. Hay también cuatro cocinas amplias y seis cuartos de baño.

Augusto Cuartas Iglesias

motor



AQUI, PACO COSTAS



Un orgullo equivocado

Como en todo, pero el coche quizás más, lo nuestro, aunque no todos lo confesemos, ha de ser lo mejor. O como mucho, cuando nos decidimos a hacer concesiones, «lo nuestro», en proporción, es tan bueno como lo mejor.

Sirva este pequeño preámbulo para hablar hoy de algo que afecta a muchísimas personas y que, por otra parte, es un mal que casi nadie reconocemos. Me refiero a ese falso orgullo que en la carretera intentan manifestar muchas personas que consideran poco menos que una desgracia el que les adelanten.

No pocos son los que cuando sienten la proximidad de otro coche aceleran al máximo con tal de no dejarle pasar. Y es una equivocación aparte de una falta de buen sentido y lo que es peor, un buen pasaporte para el accidente.

Porque el diario discurrir por las carreteras no es ninguna carrera. Nadie gana. Nadie se juega o se debe jugar nada. No es de mejor o peor conductor llegar antes o después. Todos sabemos que son muchísimas las circunstancias que rodean a un viaje y que de ellas dependemos más que del propio coche.

¿A qué viene, pues, ese intentar muchas veces lo suicida por el sólo hecho de que no nos pase alguien, que en la mayoría de los casos ni nos conoce, ni le importa quién somos ni cuál es nuestra capacidad de competición?

Lo importante, y eso sí nos debe preocupar a todos, es conducir bien, atento a las señales y a las normas. Lo importante es saber que los intermitentes, por ejemplo, no basta con ponerlos para señalar nuestro cambio de carril cuando ya iniciamos la maniobra. Que el retrovisor, ya lo hemos dicho en más ocasiones, es un excelente y formidable colaborador de todo aquel que se precie de buen conductor. Que en los adelantamientos hay que tener muy en cuenta la velocidad del que vamos a adelantar y, muy importante, la del que viene de frente, difícilísimo, a veces, de calcular.

Dejemos el orgullo, por tanto, para lo que el orgullo debe ser. Olvidemos para siempre ese falso y equivocado orgullo que aún tiene otra manifestación en el automovilista cuando se pone a presumir de que su coche sube éste o aquél desnivel sin tener que sacar la directa. Y lo dicen tan tranquilos. Ignorando que los cambios en los vehículos, son para eso, para cambiar, y que un buen conductor lo que ha de saber es cambiar adecuadamente, cuantas veces sea preciso y tanto en las subidas como en las bajadas, porque de ello depende en mucho la vida del motor.

Paco COSTAS.

Qué hacer cuando el auto se para

- ◆ Primera precaución: alejar el coche del tráfico
- ◆ Segunda precaución: señalizar y alejarse pidiendo ayuda

El conductor ducho pocas veces siente temor cuando su motor funciona normalmente y el coche obedece a los mandos. Durante miles de kilómetros aprendió lo que debe hacerse con el volante, con los pedales, con el cambio de marcha, con los interruptores de la luz... La fuerza motriz transmitida a las ruedas permanece a su servicio, basta saber utilizarla. Incluso para los momentos de mayor emergencia existen soluciones posibles con las que salir del atolladero. La mecánica, por fortuna, falla muy poco; es el hombre quien tiene la palabra. El manda y la máquina obedece.

¿Y si el auto no anda?

Por motivos muy diversos podemos sufrir averías, incluso pequeñas, que inmovilicen el coche. Entonces la defensa ha de ser pasiva y resulta más difícil. El automóvil parado y sus ocupantes necesitan tener prudencia para salir indemnes del trance y proseguir el viaje sin novedad. En una palabra, evitar males mayores. En este caso conviene no pecar de inconscientes.

Si el lugar de la avería estuviere desierto, parece que nuestros males tendrían que

ser mayores. Habría que esperar la llegada de alguien que pueda sacarnos del atolladero. Pero no olvidemos que actualmente es peor quedarse parado en medio de un tráfico intenso, incluso en una vía ciudadana de circulación rápida. Lo primero que debemos evitar es el peligro serio que representa para nosotros y para los demás un vehículo inmovilizado. Debemos apartar el coche lo más posible de la circulación y no situarnos nunca en mitad de la misma. A ser posible, subir el coche a una acera.

Una vez parado el coche, conviene sacarlo completamente de la carretera. Conductor y viajeros deben también alejarse desde el primer momento lo más posible del flujo circulatorio y sólo permanecer en las cunetas o en lugares que no entorpezcan la circulación, con objeto de pedir ayuda. Quedarse en la carretera es motivo de muchísimos accidentes. El «shock» mental del automovilista que de repente se ve convertido en peatón, le deja al parecer el cerebro semibloqueado los primeros minutos y no actúa como haría normalmente. Le vienen otros coches detrás, a toda velocidad, y ni los ve. No intenta evitarlos y, por desgracia, muchas veces los coches no pueden evitarle a él.

En ciudad

En ciudad todo parece distinto, en apariencia. Nos vemos rodeados constantemente por miles de «colegas» y, lógicamente, no deberíamos sentir miedo alguno. Pero, por lo general, se está igual de nervioso. Pensamos en la extorsión que ocasiona nuestro automóvil; en la prisa de los coches que, en vez de comprendernos y prestarnos auxilio, nos increpan por haber «parado» en plena calle. A pesar de los toques de claxon, incluso de los malos modos de algunos, debemos señalizar la zona en

que se detuvo el coche, mientras solicitamos ayuda para salir del atolladero que, por otra parte representa un incidente muy normal y nada «acomplejante». Es nuestra conducta cívica la que importa, puesto que los mismos agentes de la autoridad que estén cercanos vendrán dispuestos a echarnos una mano; a parar el tráfico para que nosotros pasemos y hacer todo lo que puedan por nosotros. Tampoco debemos, ni por un momento, quedarnos en lugares en que obstaculicemos el

paso, haciendo como algunos, una perfecta imitación del espantapájaros.

Lo que debemos hacer siempre

Lo primero que hay que hacer es abandonar lo antes posible el automóvil, colocándolo en donde menos moleste, si podemos hacerlo con nuestros propios medios (dejándolo rodar, si hay pendientes, empujando un poco, aprovechando cualquier impulso, procedente incluso, del motor de arranque).

Si se trata de autopista, caminar hasta el arcén de emergencia, haciendo señas a los demás que les indique la presencia del vehículo y pidiendo ayuda. Las proximidades del coche parado han de señalizarse con el triángulo preceptivo y dejar encendidas las luces de posición.

No colocarse nunca sobre el carril de circulación, ya que ello entraña peligro para todos.

Llegar hasta el lugar de aviso más cercano para pedir ayuda, facilitando datos claros y precisos acerca de nuestra situación.

Si en la carretera hay hielo o niebla debemos redoblar la prudencia y asegurarnos de que se nos ve si estamos en cualquier lugar peligroso.

Las columnas de vehículos detenidos deben colocarse lo más a la derecha o a la izquierda que les sea posible nada más escuchar la llegada de un coche con sirena o luz giratoria, con objeto de dejar paso libre a los posibles servicios de socorro.

Probablemente la avería no sea nada (un falso contacto en los platinos, un carburador sucio o cualquier otra tontería de inmediato arreglo), pero más vale una avería gorda que sufrir el menor accidente corporal por imprudencia.

MOTOR PRESS.

Todos los modelos **RENAULT**

en **Domínguez**

Concesionario para Avila y provincia

Avda. de Portugal, 26 - Telf. 21 14 22 y 21 19 09 - Avila

VEHICULOS
DE OCASION

nacional

Ordenación de la oferta turística

MADRID, 10. (Cifra).—Al Ministerio de Información y Turismo corresponde la ordenación, vigilancia, regulación y coordinación de toda clase de actividades turísticas, así como de las empresas de carácter privado.

En el ejercicio de tales competencias, el departamento cuidará de acomodar la expansión de la oferta turística en sus aspectos cualitativo, cuantitativo y territorial a las condiciones de la demanda actual y de la potencial previsible, equilibrar el ritmo de nuevas construcciones e instalaciones turísticas, promover el cambio de las estructuras empresariales, fomentar a través de concursos públicos el equipamiento complementario que convenga a los alojamientos y colaborar a la mejora de la infraestructura, cuando sea preciso, en lugares declarados de preferente interés turístico según un decreto del Ministerio de Información y Turismo que hoy inserta el «Boletín Oficial del Estado» y que se refiere a las medidas de ordenación de la oferta turística.

La presente disposición, que entra hoy en vigor, señala que por los Ministerios de Hacienda y de Información y Turismo se establecerá el sistema de protección para la cobertura de los riesgos derivados de relaciones contractuales entre empresas turísticas nacionales y extranjeras.

En el decreto se recogen los siguientes objetivos: de la política turística, autorizaciones y concesiones, territorios de preferente uso turístico, centro de interés turístico nacional, potenciación de las estructuras empresariales, complejos turísticos, agrupaciones empresariales, redes o cadenas de alojamientos o servicios turísticos, beneficios que podrán otorgarse a los complejos turísticos, agrupaciones empresariales y cadenas de servicios, y requisitos indispensables para obtener dichos beneficios.

Tras sus jornadas de descanso en Galicia...

Franco regresó a Madrid

MADRID.—Su Excelencia el Jefe del Estado y su esposa, doña Carmen Polo de Franco, regresaron ayer tarde a Madrid, procedentes de Santiago de Compostela, en un «Boeing 727» de la Compañía Iberia, que aterrizó en el aeropuerto de Barajas a las 18,03 horas de la tarde.

Acompañaban a Sus Excelencias la marquesa de Villaverde y la hermana de doña Carmen Polo, doña Cita Polo de Serrano Suárez, así como el ministro del Aire y señora; segundo jefe de la Casa Civil del Jefe del Estado, señor Fuertes de Villavicencio, y otras personalidades.

Recibieron a Sus Excelencias, en el aeropuerto, el

Presidente del Gobierno, don Carlos Arias Navarro; el Presidente de las Cortes y del Consejo del Reino, don Alejandro Rodríguez de Valcárcel y todos los miembros del Gobierno, a excepción del titular de la cartera de Comercio, que se encuentra en Argelia. Asimismo, se encontraban presentes el Capitán General de la I Región Aérea, Capitán General de la I Región Militar, Gobernador Civil y Jefe Provin-

cial del Movimiento, Alcalde de la capital y otras personalidades.

La terraza del aeropuerto de Barajas se encontraba llena de público, que prorrumió en aplausos al hacer su aparición el Jefe del Estado en la escalerilla del avión.

Posteriormente, Sus Excelencias se trasladaron al Palacio de El Pardo, donde llegaron hacia las seis cuarenta y cinco de la tarde.

Ligero descenso del número de turistas

MADRID. (Cifra).—Durante el pasado mes de julio han llegado a España un 16,7 por

ciento de turistas menos que en el mismo período del año anterior, según datos del Ministerio de Información y Turismo.

El total de visitantes ascendió a 5.527.231, mientras que en el mes de julio de 1973 la cifra fue de 6.637.510. De esta cifra, la mayor parte corresponde a extranjeros entrados con pasaporte, seguida de españoles residentes en el extranjero, extranjeros en tránsito por puertos y extranjeros autorizados por veinticuatro horas.

En cuanto a fronteras, las de Francia suman 3.841.647 visitantes; las de Portugal, 319.707 visitantes, y las de Marruecos, 57.719. Por aeropuertos entraron 1.123.694 turistas, y por puertos marítimos, 184.464.

Empresa Nacional en expansión precisa cubrir

300 plazas de administrativos
100 plazas de subalternos

PREFERENCIAS:

- Servicio Militar cumplido.
- Estudios de Bachiller Superior, Perito Mercantil o similares para administrativos.
- Estudios de Bachiller Elemental, Graduado Escolar o similares para subalternos.

Imprescindible envíen historial con dirección postal y telefónica, y fotografía reciente al apartado de Correos número 22 de Avila.

Recepción de solicitudes hasta el 16 de septiembre.

Paros en empresas eibarresas

EIBAR (Guipúzcoa), 10. (Cifra).—Prosigue el paro laboral, iniciado el pasado viernes, día 6, de la totalidad de la plantilla de la empresa «Laster», dedicada a la fabricación de compases y útiles de dibujos.

El conflicto dio comienzo al no estar de acuerdo la plantilla con el aumento de sueldo ofrecido por la empresa ante el incremento del coste de la vida.

Los únicos empleados que acuden al trabajo son los administrativos y técnicos de la empresa.

Por otra parte, en la empresa «Electrociclos, S. A.», dio comienzo ayer un paro a consecuencia de no acceder, al parecer, la empresa a una petición de aumento salarial de 3.500 pesetas.

TAXI NOCTURNO

(Exclusivamente para casos urgentes)

Teléfono 21 - 11 - 88

J. Morais Luque

TOCOGINECOLOGO

Ex-interno de Maternidad de Barcelona

Consulta: 11 a 2

Previa petición hora.

Policlínica Parque de San Antonio. Pº. D. Carmelo, 2A.

Teléfonos 22 09 00 - 04 - 08.

24 horas de España

ALBACETE

• "AL PLANTEAMIENTO DEL IV PLAN DE DESARROLLO ECONOMICO Y SOCIAL, hemos de acentuar cada vez más sus características sociales", ha manifestado el ministro de Obras Públicas en el curso del homenaje celebrado ayer a todos los alcaldes de esta provincia.

ALAVA

• CON 150.000 TRUCHAS Y 4.000 ALEVINES se repoblarán algunos de los ríos de esta provincia, dentro de una nueva operación realizada por la Jefatura Provincial de ICONA. En Cuartango se soltarán 500 colines de California y 3.500 de Virginia.

HUELVA

• MAS DE 10.000 PORTUGUESES, según estadísticas de la Aduana, asistieron el pasado domingo a las fiestas

en honor de la Virgen de las Angustias, Patrona de Ayamonte, ciudad fronteriza con el vecino país.

PAMPLONA

• UN TENIENTE DE ALCALDE Y SIETE CONCEJALES del Ayuntamiento de Pamplona han replicado a la nota oficial del Gobierno Civil sobre la constitución de la Corporación Municipal, en un segundo escrito enviado a la prensa navarra.

MADRID

• EL ABASTECIMIENTO A LOS MERCADOS CENTRALES DE LA CAPITAL durante la pasada semana puede considerarse como muy abundante, especialmente en el Matadero Municipal, donde se comercializaron más de novecientos mil kilos de carne.

Farmacias de guardia

Día	Fecha	De 10 mañana a 10 mañana del día siguiente	De 10 mañana a 10 noche
Martes	10	D. José Gutiérrez García (Plaza de la Victoria, 10) Teléfono 21 13 12	D. Luis Guerras del Castillo (Batalla de Brunete, 3) Teléfono 21 15 34
Miércoles	11	D. Juan Paradinas Pérez (Plaza Santa Teresa, 3) Teléfono 21 11 20	D.ª M.ª Paz García Martínez (Virgen Soterraña, 20) Teléfono 22 20 83

extranjero

Irán e Irak se acusan mutuamente ante el Consejo de Seguridad, de ataques y provocaciones

NACIONES UNIDAS, 10. (Efe).—Irán e Irak enviaron ayer sendas cartas al presidente del Consejo de Seguridad de la ONU acusándose mutuamente de ataques y provocaciones durante el mes de agosto y el principio del mes de septiembre.

Irak denuncia continuas violaciones de su frontera con Irán en el transcurso del pasado mes, quejándose el representante permanente iraquí ante la ONU, Abdul Karim al-Shaikhly, de que su colega iraní envió una carta de protesta el pasado 28 de agosto al secretario general, cuando ambos países habían concluido un acuerdo preliminar en Estambul sobre aspectos que deberían después ser examinados a más alto nivel.

La publicación de estas cartas es signo evidente según los observadores de que la tensión ha subido entre los dos países. El embajador iraquí adjunta a su misiva una lista detallada de las violaciones fronterizas por parte de Irán, y termina asegurando la buena fe de su país, que se considera ligado a las resoluciones del Consejo de Seguridad tendientes a que las diferencias entre ambas naciones árabes del golfo Pérsico se arreglen por negociación.

Por su parte, el embajador de Irán, Fedeydum Howeyda, se queja de un ataque aéreo iraquí contra una aldea de su país el pasado seis de septiembre por la mañana. Cuatro aviones aparecieron este día en el cielo

de Piransahr, y al ser repelidos por la aviación iraní, dos de ellos arrojaron bombas en la parte sur de esta aldea, matando a quince habitantes, de los cuales nueve eran niños, e hiriendo a otros tres.

24 horas del mundo

PORTUGAL

• UNAS MIL PERSONAS se manifestaron anoche en el centro de Lisboa en apoyo del Movimiento Africano de Liberación "Frelimo", que se va a hacer cargo del Gobierno de transición de Mozambique.

LIBIA

• EL MINISTRO PORTUGUES de Asuntos Exteriores, Mario Soares, ha afirmado que su país quiere mantener fuertes y amistosas relaciones con los países árabes, de acuerdo con una entrevista publicada en Trípoli.

NACIONES UNIDAS

• GRECIA DENUNCIO AYER ante la O. N. U. la detención por el ejército turco de dos mil personas en la aldea grecocipriota de Be-

llapais. Todos los hombres fuertes y sanos de esa localidad han sido detenidos y enviados a Turquía.

ESTADOS UNIDOS

• UNO DE LOS PRINCIPALES MIEMBROS del equipo de fiscales del caso «Watergate», Philp Lacovera, dimitió ayer inesperadamente, presuntamente en protesta por la concesión de perdón a Richard Nixon.

• JERRY TERHORST, que dimitió el domingo de su cargo de secretario de Prensa del presidente Ford, por no estar de acuerdo con la concesión de perdón a Richard Nixon, se incorporó ayer a su viejo trabajo de jefe de la delegación del "Detroit News" en Washington.

ARGENTINA

• EL APARATO DE PROPAGANDA del «Ejército Revolucionario del Pueblo» sufrió un duro golpe al descubrir la Policía una planta impresora de esta organización guerrillera marxista y detener a seis personas encargadas de la difusión de las publicaciones.

El jefe del Gobierno turco visitará oficialmente Noruega

OSLO, 10. (Efe-Reuter).—El jefe de Gobierno turco, Bulent Ecevit, llegará a Oslo el 18 de septiembre a fin de realizar una visita oficial de dos días, se informa hoy en Oslo.

Un portavoz del Ministerio de Asuntos Exteriores, dijo que Ecevit celebrará conversaciones con su colega noruego, Trygve Bratteli y otros ministros del Gobierno y miembros del Parlamento.

El jefe de Gobierno turco también visitará otros países nórdicos.

Suecia, Dinamarca y Finlandia tienen contingentes en las fuerzas de la «O. N. U.» en Chipre, y varios de esos

soldados han sido muertos o heridos durante los combates desarrollados en la isla.

Beirut sede temporal de la Comisión Económica de las Naciones Unidas

BEIRUT, 10 (Efe - Reuter).—La Comisión Económica para Asia occidental de las Naciones Unidas ha elegido a Beirut como sede temporal por un período de cinco años.

La comisión, en su primera sesión de la reunión que actualmente celebra en esta ciudad, decidió aplazar la designación de sede permanente hasta la sesión plenaria de 1976.

Los estados miembros componentes de la comisión son: Líbano, Kuwait, Bahrein, Yemen del Sur, Iraq, Jordania, Oman, Qatar, Siria, Unión de Emiratos Árabes, Yemen del Norte y Arabia Saudí.

José María Molina Ariño

MATEROLOGO DEL ESTADO

OBSTETRICIA - GINECOLOGIA

C/ Doctor Fléming, 5-2.
Teléf. 21 15 81 C. S. 340

Aves y huevos DEL POZO

Granjas propias Ventas al por mayor

Paseo de San Roque, 23. Teléfono 22 09 31
AVILA

Escuela de Turismo

Reconocida oficialmente por el Ministerio de Información y Turismo.

Se exige Bachiller Superior o Título similar. Título oficial. Más puestos de Trabajo según la O. M. 11-8-72.

Escuela de Azafatas

Una nueva profesión de gran porvenir al alcance de cuantos posean el Título de Bachiller Elemental u otro análogo. ¡Sólo 3 años de estudios!

INFORMES:

ESCUELA DE TURISMO

Centro Técnico Nuevas Profesiones

C. Torres Villarroel, 1-1.º

Teléfono 22 44 00. SALAMANCA

REPRESENTANTE

ALMACENISTA

muy introducido en el ramo de la construcción en Avila y provincia, precisa fábrica de grúas-torre. Interesados dirigirse a ALAS. (Ref.: «Representante»). Lázaro Galdiano, 6. MADRID-16.

PRIMER ANIVERSARIO

Rogad a Dios en caridad por el alma de

Doña María Cruz Jiménez Moya

QUE FALLECIO EL DIA 12 DE SEPTIEMBRE DE 1973

DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION DE SU SANTIDAD

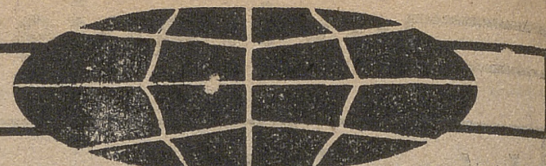
D. E. P.

Sus hijos, Teófilo, Carmen y Alfredo Méndez Jiménez; hijos políticos Teresa Sánchez y Carmen García; hermanos, bisnietos y demás familia,

SUPPLICAN UNA ORACION POR SU ALMA

Las misas que se celebren el día 12 a las ocho de la tarde y días 13 y 14 a las siete y media de la tarde, en la iglesia parroquial del Inmaculado Corazón de María, serán aplicadas por su eterno descanso.

DEL MUNDO



Austria

Siria contribuye al "calentamiento" de la situación en Oriente Medio

El Presidente Assad aprovecha una visita a Rumanía para acusar a Israel de preparar una nueva guerra

VIENA. (Crónica de Europa Press).—Siria ha continuado participando en la operación que parece destinada a «calentar» la situación en el Oriente Medio acusando a Israel de estar preparando una nueva guerra y de oponerse a los esfuerzos de pacificación que podrían resultar de la reanudación de la conferencia de Ginebra. Ha sido el propio presidente sirio, Hafez Assad, quien ha hecho tales afirmaciones aprovechando la visita que está efectuando a Rumanía. Assad ha escogido probablemente este país como foro de sus advertencias, por la especial situación en que se encuentra el gobierno del mismo con respecto a la crisis del Oriente Medio.

Rumanía es, en efecto el único miembro del bloque comunista que sigue manteniendo relaciones diplomáticas con Israel. Cuando los demás componentes de dicho bloque las rompieron en el momento de la guerra de los seis días, siguiendo los dictados de la Unión Soviética, Rumanía se negó a ello y mantuvo su embajador en Tel Aviv. Esta situación especial ha hecho suponer en alguna ocasión que Rumanía podría desempeñar un papel de mediación entre los contendientes. Pero hasta ahora siempre que se ha dado algún paso en este sentido han surgido dificultades, quizás provocadas por Moscú, que han impedido todo progreso.

Por lo demás Rumanía ha adoptado desde la guerra de octubre una actitud mucho más favorable a los árabes, lo que parece ya descalificarla para el papel que, sin duda, ambicionaba su presidente Nicolae Ceausescu. Ha sido precisamente en un banquete de bienvenida dado por Ceausescu en honor del presidente sirio, donde éste ha hecho sus declaraciones sobre la situación en el Oriente Medio.

«Todo lo que está haciendo Israel demuestra que se está preparando para una

nueva agresión que liquidaría todos los esfuerzos efectuados hasta ahora en favor de la paz», ha dicho el presidente Assad. Luego ha manifestado que Israel está utilizando todos los medios a su alcance, para impedir que se reúna la conferencia de Ginebra a la que corresponde la solución política del conflicto. Esta afirmación en boca de Assad no deja de ser curiosa, ya que Siria durante mucho tiempo no fue nada favorable a la idea de la negociación general con Israel.

«Israel vive obsesionada con palabras y acciones que preparan la guerra alejándose de los principios que podrían llevar la paz a la re-

gión», ha seguido diciendo el presidente sirio. «Los dirigentes israelíes han adoptado posiciones agresivas que dificultan todo intento de paz». A continuación el general Assad ha especificado que con estas palabras se refería al establecimiento de colonos israelíes en los territorios ocupados, lo que parece indicar una voluntad de permanencia en los mismos.

Israel, que se ha opuesto al establecimiento de ciudadanos suyos en las zonas ocupadas de Cisjordania, ha favorecido, por el contrario, la creación de núcleos de población en el Golán que, en definitiva, es la región que preocupa directamente a los sirios. Assad no ha dicho nada sobre el mandato de las fuerzas de las Naciones Unidas que caduca el próximo 30 de noviembre, aunque se cree que, para su renovación, exigirá la retirada de Israel de nuevas posiciones en la mencionada región.

Ceausescu, en su discurso de contestación, ha manifestado que deben efectuarse todos los esfuerzos, que sean necesarios, para la reanudación de la conferencia de Ginebra y se ha mostrado partidario de la retirada de Israel de los territorios ocupados.

Raymond Castle

Bélgica

Los ministros de Agricultura del Mercado Común enfrentados con el delicado problema de los precios

BRUSELAS. (Crónica de Europa Press).—Los ministros de Agricultura de los países del Mercado Común están reunidos en esta capital para tratar del delicado problema de los precios para la próxima campaña, mientras a su alrededor se multiplican los movimientos de protesta de los campesinos que son los supuestos beneficiarios de sus eventuales decisiones. En los alrededores del palacio Carolomagnano, donde se celebra la reunión, varios centenares de campesinos han dado gritos de protesta y agitando pancartas en las que exponen sus reivindicaciones.

«Queremos justicia, no somos mendigos», se lee en una de ellas. «Necesitamos un aumento del veinte por ciento» dice otra que recoge, sin duda, las exigencias maximalistas que los propios campesinos saben que no conseguirán en ningún caso. Las organizaciones agrarias afirman que la inflación afecta también a sus afiliados y que, por lo tanto, estos deben conseguir un aumento en el precio de sus productos. Como es sabido, el descontento de los campesinos es general en los países del Mercado Común y en algunos de ellos, como Fran-

cia, se han producido este verano numerosos intentos de acción directa por parte de los mismos.

Frente a las reivindicaciones del campo, la Comisión ejecutiva del Mercado Común se ha mostrado muy discretas a la hora de hacer sus propuestas que son las que ahora estudian los ministros. En lugar de un aumento del ocho por ciento del que se hablaba insistentemente hace unas semanas, la Comisión propone que la subida de precios sea sólo de un cuatro por ciento. Con ello ha intentado, sin duda, acallar las protestas de los países tradicionalmente opuestos a la política agrícola comunitaria.

En realidad no se puede decir que lo haya conseguido. Tan sólo Francia, los Países Bajos y Bélgica que son los países que más se benefician de dicha política, sobre todo los dos primeros, se han mostrado conformes con las propuestas de la Comisión. El ministro francés de Agricultura, Christian Bonnet, ha llegado a afirmar que un aumento de un cuatro por ciento es suficiente para neutralizar la inflación.

Pero sus colegas alemán y británico distan mucho de compartir esta opinión. Los dos han expuesto serias reservas a las propuestas y lo han hecho con palabras duras aunque, como en otras ocasiones análogas, los alemanes hayan mostrado la tendencia a dejar que sean sus colegas británicos quienes encabezen realmente la oposición a la política agrícola común y, en especial, a la propuesta de aumento de precios.

El ministro británico, Fred Peart, ha manifestado, en efecto, que su país no podría soportar las consecuencias de este aumento de precios. Con el cuatro por ciento propuesto, y teniendo en cuenta la devaluación de hecho de la libra en un 7,5 por ciento, los nuevos precios significarían para la Gran Bretaña un aumento de un 12 a un 13 por ciento lo que está muy lejos de constituir una cifra aceptable. Los alemanes han expuesto ideas parecidas, aunque sus cifras no coincidan con las británicas.

Hnoward Williams

Euseblo Nieto

«UROLOGO»
CONSULTA DIARIA
Avda. Portugal, n.º 29, 2.º A.
Teléfono 21 17 16

Para pasar el rato

Así nos lo contaron...

SABIDURIA

Un empleado de una casa de óptica adiestra a su hijo:
—Una vez que hayas encontrado los lentes necesarios y precisos para satisfacer el gusto del cliente y éste te pregunte cuánto valen, le dices: «Treinta pesetas». Si el cliente no protesta, agregas enseguida: «Por la armadura. Los lentes cuestan otras cien». Haces una pausa casi imperceptible y si el cliente no dice nada, te apresuras a terminar diciendo: «Cada uno».

Sonría...

LISTA

—¿Cuánto salmón desea, señora?
—Corte, ya le avisaré.
Después de cortar varias rebanadas, el pescadero se detuvo.
—Corte usted, señor.
Siguió el buen hombre cortando, pero ya intranquilo, le dijo:
—Señora, llevo ya cortadas unas tres libras. Dígame, de una vez, ¿cuánto salmón quiere?
—Siga usted cortando —prosiguió la cliente—; cuando haya llegado al centro, ¡deme entonces un cuarto de libra!

Jeroglífico

Por G. M. A.

Notar

Nota

Nota

Tu hermano está en el sofá

(Solución mañana)

Solución del anterior

«Trastera de abajo

Aquí, los deportes

SIEMPRE REGALOS
INTERESANTES

Listas de boda - Porcelanas del Bidasoa

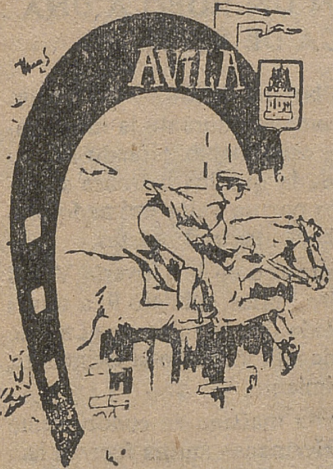
JOYERIA - RELOJERIA



OPTICA - FOTOGRAFIA

Así fue la jornada en Primera Regional

Tres equipos, Real Avila, Orcasitas y Chamartín, consiguieron dos puntos fuertes. Y el Urbis contra pronóstico, arrebató uno al Aranjuez



Se disputaron en la tarde de ayer las pruebas 7 y 8 del «XV Concurso Hípico Nacional» de esta ciudad, trofeos «Asocio de Avila» y «Caja General de Ahorros y Monte de Piedad de Avila».

La primera estaba reservada a caballos de segunda y tercera categoría. Se disputó en tres series, con veintitrés participantes, sobre 12 obstáculos, con trece esfuerzos, de altura 1.20 metros y fondo de 1.40, concediéndose tiempo de 97 segundos. Baremo A, con cronómetro.

El ganador, comandante Autrán, que montaba a «Califa II», hizo el recorrido sin faltas invirtiendo un tiempo de 68 segundos y cuatro décimas.

A continuación se clasificaron: «Kilmar», señor Verdugo, con 0 puntos, 78" 8/10; 3.º, «Guajiro», comandante Zarandíeta, 0 puntos, 96" 1/10; 4.º, «Habenero», teniente coronel Alonso Martín, puntos 3 y 81" 8/10, y 5.º, «Xafar», capitán Cumbreño, puntos 4, 74" 3/10.

El trofeo le fue entregado al comandante Autrán por el presidente del Asocio de Avila, don Valentín Martín Cerniño. El jinete fue muy aplaudido por este nuevo triunfo que suma a los de jornadas anteriores en este mismo concurso.

La prueba segunda de la tarde, número 8 del Concurso, Trofeo «Caja General de Ahorros y Monte de Piedad de Avila», era para toda clase de caballos, baremo A, con cronómetro. Doce obstáculos, con catorce esfuerzos, de altura 1.30 metros y fondo 1.40. El tiempo que se concedía era de 97 segundos.

Bonitos recorridos por parte de varios participantes y triunfo total del capitán Rotondo, que montaba a «Frody». No hizo faltas y su tiempo

En la segunda prueba, trofeo «Caja General de Ahorros y M. P. de Avila», triunfó el comandante Rotondo, sobre «Frody»

Esta tarde las dos últimas pruebas del concurso: trofeo «Cruzcampo» y «Gran Premio de Avila»

po fue de 79 segundos y 4/10.

En segundo lugar se clasificó «Bilbaino», montado por el comandante Zarandíeta, con cero puntos y 95" 3/10; 3.º, «Novelero», del teniente coronel Valenzuela, 4 puntos y 72" 6/10; 4.º, «Azuceno», capitán Castro Carabias, puntos 4, 77" 3/10, y 5.º, «Hochimín», capitán Ansaldo, 4 puntos, 79" 8/10.

Al final de la jornada se entregó el trofeo «Caja General de Ahorros». El vencedor, comandante Rotondo, le recibió de manos del subdirector de la Entidad, don Francisco Moya Bayo. Los jinetes que formaron ante la tribuna de honor fueron ovacionados. Y así

se cerró la interesante jornada.

Por lo que se refiere a apuestas hemos de decir que estuvieron muy animadas. Pero sobre este punto hay que pedir a los apostantes, particularmente a los más jóvenes, que no griten ni hagan manifestaciones en voz alta durante los recorridos.

Esta tarde, jornada de clausura, se disputarán otras dos pruebas: En primer lugar, el Trofeo Cerveza «Cruzcampo». Y, para finalizar, la más importante del Concurso, el «Gran Premio de Avila», que tiene como trofeo la Copa del Excmo. Ayuntamiento.

J. G. A.



JOYERIA - RELOJERIA - REGALOS
ANGEL

Obsequiará con un magnífico reloj «DUWARD» al jugador del Real Avila C. F. máximo goleador en la temporada oficial.

CLASIFICACION: Mate, Nacho y Paquito, 1.

«ANGEL» ha instituido otro premio para el «Jugador destacado» como en temporadas anteriores.

REGALOS -- REGALOS -- REGALOS
JOYERIA - RELOJERIA - OPTICA
LISTAS DE BODA
Porcelanas BIDASOA
San Millán, 2 y Duque de Alba, 1. - AVILA.
REGALOS -- REGALOS -- REGALOS

Donde mejor puede
elegir un regalo
distinguido

SAN MILLAN, 2 Y DUQUE DE ALBA, 1 - AVILA

RELOJERIA - JOYERIA



¿Cuáles son los mejores equipos de la Primera Regional? Si nos atenemos a la clasificación, tenemos que pensar que Leganés, Orcasitas, Atlético de Pinto y Chamartín, ya que han sumado los cuatro puntos en dos partidos jugados. Pero esto no puede asegurarse; es aún muy pronto para ver quien es quien.

Nuestras cuentas han de ser hasta el pasado domingo y así, hemos de ponderar en primer lugar al valioso triunfo conseguido por el Real Avila en San Cristóbal de los Angeles (Madrid). Sí, el domingo quedó confirmado lo que apuntábamos después del tropezamiento de la primera jornada; si se pone interés han de obtenerse muchos triunfos.

En esta ocasión, faltaron a lista Requena y Luis, los dos lesionados, pero los que jugaron, sin excepción, estuvieron a gran altura. Y la opinión no es nuestra; es de los cronistas de Madrid. Acuerdo en que la línea defensiva del equipo abulense fue una «muralla» —de Avila, por supuesto—, que los medios, bien escalonados y conscientes de su misión, rindieron y que los hombres más en punta, se entregaron en una valiente pugna con la defensa madrileña, en todo momento segura. Del centro delantero, Paquito, hacen todos grandes elogios, como de Díez, de Pablo, de Ortega... Una revelación fue el meta juvenil, 18 años, recientemente fichado, tan recientemente que no tuvimos tiempo de informar a nuestros lectores —la documentación quedó completa el mismo sábado—. Campos, hizo paradas de mérito y evitó el empate en algún disparo de los muchachos del San

Cristóbal, que habían desencadenado una ofensiva a «por todo».

Total, que ya se debe quitar el mal sabor de boca de que hablábamos. El Avila debe seguir en una línea de buenas actuaciones, porque su plantilla estimamos que es buena. Y si sus componentes quieren, seguro que así será, pueden darse más alegrías que disgustos. Y, para nosotros, lo mejor es que, como ha dicho el entrenador Campoo, todos son titulares; es decir, que los hombres del banquillo cada tarde tienen la misma categoría que los que juegan, aunque se deba tener una alineación fija. Luego, cuando —por la causa que sea— se de una oportunidad a otro, que luche por ganarse la plaza en propiedad.

El Avila va a jugar otros dos partidos seguidos fuera —ya anunciamos el cambio del próximo domingo, que jugará en Sonseca— y sería bueno que dieran algún positivo más.

Y ya, pasando a otro terreno, digamos que el Leganés, esta vez ante sus seguidores, ganó al Vallecas, calificado rival, por 3-0, como el Orcasitas venció en Quintanar, lo que tiene más mérito. También triunfos del fuerte Atlético de Pinto, sobre el Conquense, que no parece muy en forma, del Chamartín, en el campo del Cañaveral, del Alcobendas sobre el Ciempozulos y de La Solana sobre el Socuéllamos.

El Urbis, contra pronóstico, sacó un punto de Aranjuez; empate a uno. Lo de «contra pronóstico» lo pensamos porque el domingo anterior el equipo del Real Sitio, había vencido en Cuenca. ¿O es que la Unión Balompédica Conquense está baja de forma?

En total se marcaron veinte goles, aunque faltan que contabilizar los de los encuentros Sonseca-Puerta Bonita y Istóles-Alcázar, de los que no tenemos noticias.

J. G. A.

El Presidente norteamericano viajará a Japón el diecinueve de noviembre



WASHINGTON, 10. (Efe).—El presidente norteamericano, Gerald Ford, viajará a Japón, el próximo 19 de noviembre, convirtiéndose en el primer mandatario de los Estados Unidos que visita dicho país.

Ford, que ha aceptado una invitación oficial de premier japonés, Kakuei Tanaka, para permanecer tres días en dicho país, saldrá por vez primera del país como presidente.

La Casa Blanca, al realizar el anuncio, señaló que los detalles del viaje, así como los temas que se tratarán en él, serán anunciados posteriormente.

Los periodistas americanos ya no podrán ser acusados por informar y opinar

Presentación en Barcelona de la editorial Euros y del libro «El Escándalo Watergate»

BARCELONA.—En la librería Argos, de Barcelona, y presidido por el conde de Godó y por el director general de Euros, don Javier Godó, ha tenido efecto la presentación de la citada editorial, al tiempo que la presentación de la obra «El escándalo Watergate», de Carl Bernstein y Bob Woodward.

Iniciado el acto, el director general de la nueva editorial señaló «la trascendencia que supone —dijo— el primer paso de una expansión que pretendemos efectuar, sobre to-

do, en el orden cultural. Sabemos que es una empresa muy difícil —añadió—, pero hemos puesto en ella toda nuestra ilusión, nuestra fe y nuestro afán de servicio».

Cedió, a continuación, la palabra al director de «La Vanguardia», Sr. Sáenz Guerrero, quien condensó en la presentación del libro un interesante capítulo de la historia de los nuevos tiempos.

«De ahora en adelante —terminó diciendo el director de «La Vanguardia»—, cuando en Estados Unidos un

miembro del Gobierno acuse a un periodista de atentar contra la patria por la simple razón de que informe u opine, los ciudadanos le harán poco caso, porque recordarán que para algunos la política es el arte de impedir que la gente se mezcle en lo que le importa».

REUNION DE DIRECTORES DE COLEGIOS NACIONALES DE E. G. B. EN BARCELONA

Con objeto de contrastar criterios sobre el desarrollo del curso escolar 1973-74 y la programación del 74-75, en los centros dependientes del Patronato Escolar de la Delegación Nacional de la Juventud se va a celebrar en Barcelona, durante los días 24 al 26 de este mes, una reunión de directores de colegios nacionales de E. G. B. Se tratarán los siguientes puntos: Informe de la sección de Patronatos, análisis crítico del curso 73-74, programación del curso 74-75 y proyecto del plan de actividades para 1975.

HORA DE CIERRE

800.000 PESETAS EN UN ROBO A UNA JOYERIA CERCA DE SEVILLA

DOS HERMANAS (Sevilla), 10. (Cifra).—Un importante robo de alhajas se ha cometido durante la madrugada de hoy, en una joyería de este pueblo, situado a unos doce kilómetros de Sevilla, de la que los ladrones se llevaron joyas y objetos diversos por un valor estimado provisionalmente en más de ochocientos mil pesetas.

Los autores del hecho penetraron en la «Joyería Velasco», radicada en la calle Pedro Parias, número 9, a través de unas obras colindantes, desde donde subieron al tejado del establecimiento, para desde allí, forzando la techumbre, bajar al interior del establecimiento.

El hecho ha sido puesto esta mañana en conocimiento de la Guardia Civil de Dos Hermanas, cuyas fuerzas han iniciado las correspondientes investigaciones para la identificación y detención de los autores del robo.

LA O. L. P. PIDE AYUDA A FRANCIA

PARIS, 10. (Efe).—Una delegación de la O. L. P. (Organización de Liberación de Palestina) ha solicitado en París el apoyo diplomático del Gobierno francés para que la cuestión palestina, con independencia del tema de los refugiados y de la crisis del Medio Oriente, sea inscrita en el orden del día de la Asamblea General de las Naciones Unidas, que iniciará sus trabajos en Nueva York, el próximo día 17.

Los representantes de la O. L. P., encabezados por Tawfik Safadi, secretario general del Comité Político de Palestinos en El Líbano, y Chawki Armali, consejero jurídico de la Organización, han sido recibidos por funcionarios diplomáticos en el Ministerio francés de Asuntos Exteriores.

Esta Delegación de la O. L. P. efectuó la semana pasada una misión análoga ante el ministro italiano de Asuntos Exteriores.

EL CARDENAL HEENAN SE RECUPERA

CAMBRIDGE (Inglaterra), 10. (Efe).—El cardenal John Heenan, primado de la Iglesia Católica en Inglaterra, se encuentra en proceso de recuperación del ataque cardíaco que sufrió la semana pasada, según informaron en el Hospital «Papworth», donde se encuentra internado, en Cambridge.

El boletín facilitado por el hospital dice que el cardenal pasó la última noche confortablemente, habiéndose acentuado la recuperación iniciada ayer, aunque su estado sigue siendo delicado por la naturaleza de la enfermedad que le aqueja.

El cardenal Heenan cuenta 69 años de edad y hace varios meses sufrió otro ataque cardíaco.

Camisería
Géneros de punto **TEODORO**
EL MAYOR SURTIDO A LOS MEJORES
— PRECIOS —

LENCERIA - JUEGOS PARA NOVIAS

MARY-PAZ

LAS ULTIMAS CREACIONES DE LA MODA INFANTIL

Reyes Católicos, 14. Teléfono 21 23 34.
y Comuneros de Castilla, 10. **AVILA**
(Pasaje Caja de Ahorros)

**Fernández
Junior**

Boutique joven para gente joven

DUQUE DE ALBA, 15 Teléf. 21 21 88

AVILA